



## FEJLŐDÜNK...

**A kiliti Pitypang Óvoda új sportpályáját és Széplak megújult „főterét” is az elmúlt hetekben avatták fel. Folyamatosak a beruházások, fejlesztések az intézményekben és a város területén. Összefoglalónk a 6-7. oldalon.**

## Adventi vásár és műjégpálya is lesz

Nem marad el az adventi vásár – így döntött a városvezetés. A járványhelyzetre való tekintettel maximalizálják az árusítóhelyek számát, ezt a lehetőséget elsősorban siófoki vállalkozásoknak, árusoknak kívánják biztosítani, így is segítve őket. A területre érvényes járványügyi megelőző intézkedéseket közzéteszi a város, és az árusokkal is együttműködve fogja betartatni. Az egyesületek szintén hagyományos jótékonysági vásárára a helykapacitás függvényében korlátozva, de szintén lehetőséget teremt az önkormányzat. Színpad idén nem lesz. Hozzájárul a város a hajóállomáson a szabadtéri műjégpálya felállításához is, természetesen szigorú egészségvédelmi megelőző intézkedések bevezetésével. A közterületeken a tömeges sport- vagy egyéb rendezvények megtartásához nem járul hozzá az önkormányzat. A Kálmán Imre Kulturális Központban rendezvény csak csökkentett látogatói létszámmal, távolságtartó ülésrenddel és egyéb intézkedések betartásával lehetséges. Ezek a döntések, információk októberiek, a járványhelyzet változása ezeket felülírhatja.

## Vírushírek: egyre több a fertőzött

Átmeneti időre bezárt a családsegítő központ: 18-an kerültek karanténba, az első körben 4 munkatárs tesztje lett pozitív. Ugyanekkor a kórház is kénytelen volt több osztályát bezárni. Lapzártakor a Katicabogár Óvodát is be kellett zárni. Kormányhivatali adatszolgáltatás híján a polgármester tájékoztatást kért a tankerülettől és a szakképzési centrumtól arról, hogy hány megbetegedés volt eddig, és milyen intézkedések történtek a siófoki általános és középiskolákban. Ez alapján: a gimnáziumban, valamint a Beszédes iskolában és a Széchenyi iskola telephelyein több alkalommal kellett egy-egy osztály, illetve a teljes felső tagozat számára időszakos karantént elrendelni szeptember és október hónapban, tehát a járvány második hullámában. Az általános iskolákban és a gimnáziumban mostanáig összesen 9 igazolt fertőzött volt a 2. hullámban, 5 tanuló és 4 tanár. A Krúdy középiskolában 1 diák és 1 tanár esetében volt eddig igazolt a fertőzés; szeptember végén egy hétre elővigyázatossági okból az iskolát bezárták, s digitális oktatásra álltak át.



## Új határidő



Jó hír a Kisfaludy magánszálláshely-pályázat nyerteseinek: nem kell sietni a beruházásokkal. A siófoki Tourinform honlapja, a hellosiofok.hu tájékoztatása szerint az eredeti, december 31-i projektbefejezési határidő sokaknak jelentett problémát, hiszen több száz szálláshely tervez nagyszabású felújítást az elnyert támogatási összegből. Guller Zoltán, a Magyar Turisztikai Ügynökség vezetője jelentette be: ez év december 31. helyett jövő év március 31-ig lehet felhasználni a 8 szobásnál nem nagyobb szálláshelyek fejlesztési támogatását.

Ezzel a záró beszámoló leadási határideje is eltolódott: a projekt fizikai befejezését követő 90 napon belül kell megküldeni azt a Kisfaludy 2030 Turisztikai Fejlesztő Nonprofit Zrt. részére. Hír az is, hogy október elsejétől kizárólag a Nemzeti Turisztikai Adatszolgáltató Központnál (NTAK) regisztrált szolgáltatókat engedik online szálláshely-közvetítőkön hirdetni.

## Lomtalanítás

Ne legyen hetekig szemétnél Siófok – ez is az oka annak, hogy évek óta városrészenként zajlik az évi egyszeri házhoz menő lomtalanítás, amit előre meg kell rendelni, s csak ezeket a címeket keresi fel a megadott időpontban a Siókom szállítójárműve. A lakosság együttműködését kérik abban is, hogy lehetőleg ímélnél küldjék megrendeléseiket (siokom@siokom.hu).

*Az idei év végi-jövő év eleji lomtalanítás menetrendje:*

**November 1. hete:** Kiliti 1. **November 2. hete:** Kiliti 2, Törekli. **November 3. hete:** Belváros 1. **November 4. hete:** Belváros 2. **Február 1. hete:** Aranypart. **Február 2. hete:** Széplak, Újhely. **Február 3. hete:** Sóstó, Balatonszabadi-fürdő. **Február 4. hete:** Foki-hegy.

# Siófok a topon

**Turizmusban és lakásépítésben is.**

Az utolsó negyedév legkedveltebb 10 hazai úti célja között a balatoni régió két városa is ott van, de a kettő közül csak az egyik „valódi Balaton-parti”, Siófok; a másik ugyanis Hévíz – ez olvasható ki a Szállás.hu összesítéséből.

Bár a szeptemberi időszak még kiemelkedő volt a belföldi foglalásoknál, októbertől decemberig 20-35 százalékos lehet a visszaesés az előző évhez képest.

A MÁV ugyanakkor azt közölte: a balatoni nyári szezonban szeptember 27-éig több mint 1,7 millióan utaztak vonattal a magyar tengerhez. A vasúttársaság adatai szerint a nyári szezonban a legnagyobb utasforgalmú állomás az idei évben is Siófok volt 314 ezer utassal, majd Fonyód, Balatonfüred, Balatonlelle, illetve

Keszthely következett.

Bejelentette a MÁV azt is: a Balaton déli partján a nyári időszakon kívül is óránkénti távolsági közlekedést biztosít.

Siófok egy harmadik kimutatásban is az élen: a Magyar Nemzet írta meg, hogy Siófokon annyi lakóingatlan adtak át az év első felében, mint hét megyében összesen. E kiugró szám mögött nyilván a Balaton-parti „apartmanház-invázió” áll.

Somogy megyében 571 új lakóingatlan készült el az első fél évben, közülük több mint négyszáz Siófokon. Ez négy és félszerese a tavaly ugyanekkor elkészült lakásszámnak, miközben az országos bővülés 34 százalékos volt a lakásépítésekben. A siófoki adat megugrásával Győr-Ménfőcsanak megyét követően Somogyban lett a második legnagyobb (19) a tízezer főre jutó újlakás-szám.

## Olvasónk írja

**Tisztelt Szerkesztőség!**

Lapjukban olvastam az – általam üdvözölt – alkoholstop-rendelet megszületéséről, viszont a mai napig nem hagy nyugodni az egyik képviselő – Safar Ahmed – ellenvéleménye, mely szerint: „a fiatal költ, a nyugdíjas nem”. Előrebocsátom, hogy még közel 20 évem van a nyugdíjig, tehát nem személyes sértettség vezet a képviselő úr megnyilvánulása miatt.

1. A fiatal (akit a rendelet hátrányosan érintene), költ, de mire költ? Néhány üveg olcsó italra vagy még nem is italra, hanem kábítószerre, majd utána rongál, mocskot hagy maga után, s nemcsak a városnak, hanem még magánszemélyeknek is kárt okoz. Beleköt a családokba, a békésen sétáló más vendégekbe. Az a pár üveg ital, amire itt költ (és még nem is vendéglátó helyen, hanem az utcán fogyasztja), az vajon fedezi az anyagi és erkölcsi kárt, melyet a viselkedésével okoz? Őket védi a képviselő? Belőlük él Siófok? Valóban? Persze ha nem állítják meg őket, akkor valóban csak a „bulituristák” lesznek jelen, minden

más vendég nyugalmasabb településre megy pihenni, és akkor valóban csak belőlük lehet élni.

2. A nyugdíjas nem költ? Persze amelyik nyugdíjas nem költ, mert alacsony a nyugdíja, az nem fog Siófokra utazni. Aki viszont ide utazik, az bizonyára komfortosabb, azaz drágább szállást választ, és bizony nem azért megy, hogy az apartmanban készítse el a csirke far-hátat, hanem ő az, aki elmegy vacsorázni a párjával, ő az, aki délután cukrászdába ül, és ő az, aki a kulturális programokon is részt vesz. Azokat is megemlíthetem, akik nyugdíjasok, de a családdal érkeznek, unokára vigyáznak, hajókáznak, stb. Ők is költenek bizony! Cserébe azonban nem rongálják a köztulajdont, nem riogatják az ott nyaraló többi családot, turistát.

Bízom benne, hogy a képviselő úr már megbánta szerencsétlen kijelentését, és meggyőződött, hogy a rendelet bevezetése után nem mentek csödbe a siófoki vállalkozók...

*Kovács Erika, egy sok éve ott nyaraló/őszölő/telelő/tavaszozó*

# „Amikor kellett, odaálltak”

**Dr. Lengyel Róbert egy kis nép nagy csatájáról, a bolsevik diktatúrába taszított európai nemzet sok tízezer lakójának hősie kiállításáról, bátor harcáról beszélt október 23-án a Könnyek kútja emlékműnél. Ahogy az idei ünnepeken, ezúttal is csak a Facebookon lehetett élőben követni.**



Béla ott elhangzott mondatai előre vetítették a közeli jövőt, idézem: „Amikor százezrek vonulnak el a koporsók előtt, nem csak az áldozatoknak adják meg a végső tisztességet, de szenvedélyes vágyuk, megmáshatatlanságuk, hogy egy korszakot temessenek el.” S mint a világon oly sokszor és sok helyen annak előtte és utána, sőt, napjainkban is, az egyetemi ifjúság volt az, amelyik aztán megragadta a nemzeti lobogó nyelét, magasra emelte azt, és tömegesen, nyilvánosan elsőként vágott kendőt a bigott kommunista arcába, és pattintotta le azt a bizonyos fedőt a kuktaról. Utána pedig már nem volt megállás... Még egyébként hithű kommunisták is

a lázongó nép oldalára álltak, élükön Nagy Imrével. A nagy nemzeti kiállítás azonban a világ szemérmesen hátat fordított, végignézte, ahogy sortűzek, rajtaütések, mindenén átgázoló szovjet tankok véget vetettek egy kis nemzet nagy álmának a szabadságról, polgári demokráciáról. A nyugat-európai nagyhatalmak csak az ejnye-bejnyéig jutottak...”

A polgármester arról is beszélt: manapság egyes „megmondóemberek” megkérdőjelezzik Nagy Imre és egyes társainak mártírságát, hősiességét. „Igen, kommunisták voltak, de amikor kellett, odaálltak. Nem a ma jó fizetésekért, luxusirodákban ücsörgő megmondóknak kellett a siralomházban ülniük, nem őket kísérték a bitó alá, nem az ő nyakukra húztak kötelet, nem az ő nyakukon szorult meg a hurok...”

A város koszorúját dr. Lengyel Róbert, valamint a két alpolgármester, Bardócziné dr. Molnár Anita és dr. Nagy Gábor helyezte el a Könnyek kútja emlékműnél.

## A siófoki szakaszparancsnok

**Siófoknak is vannak 56-os kitüntetettjei, de egyikük sem a helyi szerepvállalásért kapta. Mi történt Siófokon 1956. október 23-a és november 4-e között?**

Lengyel Róbert polgármester 2017. október 23-i beszédében így emlékezett erre: „Itt volt Farkas János mérnök, honvéd százados, a Nemzetőrség siófoki parancsnoka vagy a helyettesei: Pintér Lajos, Jelinek Pál, valamint Guzslován Ferenc és Kelemen István szakaszparancsnokok. Fegyverkeztek, toboroztak, fenntartották a rendet, biztosították egyes közintézmények, mint például a posta, a tejüzem, a tanács, az iskolák működését. Majd amikor eljött a vég, és november 4-én délután Kilitin keresztül robogtak Siófok irányába a szovjet páncélautók és tankok, Kelemen István és Jelinek Pál orosz tudásuknak köszönhetően szót értettek a konvojt vezető szovjet századossal, és megállapodtak a vértelen fegyverletételről.”

– Egyetlen T 34-es szétlőhetette volna Siófokot, de akár bennünket is agyonlőhetek volna a szovjetek a Sió-hídnál,

ahol fogadtuk őket; nem érzem magam hősnak, de bátorságra szükség volt. Farkas János parancsnok bátorított, 23 évesen szükségem is volt rá – mondta a Siófoki Híreknek Kelemen István, akire a helyi Nemzetőrség rendészeti szakaszának vezetését bízta. – Október 23-a után nem tartóztattunk le senkit; bár ezt a parancsot kaptuk, én megtagadtam. Ugyanígy tettem akkor is, amikor a szakaszomat Endrédnél az oroszok ellen vezényelték volna. Ma már egyébként rajtam kívül senki sem él abból a csapatból. Siófokon kirívó eseményre nem került sor, leszámítva, hogy a járási tanács pénzügyi osztályának egyik vezető dolgozóját máig ismeretlenek agyonlőtték. Egyik nap 2-300 főnyi tömeg előtt egy Vidovics nevezetű, állítólagos megyei alispán a Víztorony lépcsőjéről lelkesítő beszédet mondott; rendzavarás nem történt. Akkor viszont közbe kellett lépniük, amikor három ember spájszervával fel akarta törni a nemzeti bank helyi kirendeltségének trezorját. Ezt megakadályoztuk, az akciót vezető fuvarozó tudomásom szerint még aznap disszidált. Egyik



nap dr. Csongrádi Béla orvossal Bécsbe mentünk gyógyszer- és csokoládéadományért; november 4-én este már letartóztattak, bíróságról bíróságra jártam, de elítélni nem tudtak, viszont öt évig rendőrségi felügyelet alatt álltam.”

Az azóta már elhunyt Fenyvesi János, a Bahart nyugalmazott MSZMP-titkára 2015-ben úgy nyilatkozott: KISZ-vezetőként 1956 után kérték a párt akkori illetékesétől, hogy hagyja fel Guzslován Ferenc, Kelemen István „vegzásásával”, hiszen senkinek a testi épségét nem sértették, nem voltak erőszakosak. Fenyvesi állítása szerint az addig munkát sem kapó Kelemen ezt követően kapott képesítés nélküli tanári állást Balatonszabadiban.

A ma 87 éves Kelemen István – aki egyik alapítója a Balaton Táncgyűttesnek is – a tavalyi városnapon elsőként kapott arany gyűrűvel járó oklevelet. F. I.

# Két újabb magasház a négy mellé?

**Tiltakoznak az aranyparti magasházak lakástulajdonosai: nem akarnak két újabbat melléjük.**

Aláírásgyűjtés, bírósági eljárás az építési engedélyt kiadó megyei kormányhivatal döntése ellen: így tiltakoznak környékbeli érdekeltek a Galerius fürdő mellé tervezett újabb két, általuk a Facebookon csak „iker-toronyként” emlegetett magas társasház felépítése ellen.

Valóban megépülhet a két magasház a fürdő melletti épülettorzó (valamikor kaszinót terveztek oda) helyére? – továbbítottuk sokak kérdését Lelovics András városi főépítésznek.

– A helyi építési szabályzat megengedi a helyszínre 24 méter építménymagasságú épület felhúzását – felelte a főépítész. – Már áll ott négy hasonló magasságú társasház, még közelebb a Balatonhoz. E házak legmagasabb pontja egyébként ugyanott vagy magasabban van, mint a két újonnan tervezett épületé. A négy meglévő épületben 486 lakás van, az építendő kettőben 140 lenne. A négy meglévő közül háromról van adatunk, eszerint 360 lakásból 8 tulajdonosának van siófoki címe. Az új ingatlanok nem a parti sávban, hanem a part menti tömb Balatontól távolabb eső részében épülnének. Folyamatban van egyébként a helyi építési szabályzat azon módosítása, hogy a Balaton-parti sávban egyáltalán ne épülhessenek lakások.

*Ide épülne a két új „toronyház”*



**Az érintett területen tervezett és megvalósult építkezések időrendje:**

- 2004: telekalakítás
- 2012: a helyi építési szabályzat módosítása: a „Galerius-területen” 14,5 méterről 24 méterre nő a megengedett építménymagasság.
- 2014: felépül az első három társasház; a negyedik idén kapott használatbavételi engedélyt.
- 2019: júniusban településképi jóváhagyást kap a koncepcióba illő két újabb magasház terve a várostól, majd júliusban az építési engedélyt is kiadja a városi építéshatóság. Októberben az akkori másodfok, a megyei kormányhivatal megtagadja az építési engedély kiadását.
- 2020: átdolgozott tervek kerülnek a város elé, melyek februárban nemleges, majd újabb átdolgozás után áprilisban támogató településképi hozzájárulást kapnak. Júniusban az immár elsőfokú építési hatóság, a megyei kormányhivatal kiadja az építési engedélyt, majd júliusban a

meglévő Galerius A-B-C társasházak lakóközösségének egy tagja az engedélyt megtámadva bírósághoz fordul.

A városháza tájékoztatása szerint „az építési engedély kiadását követően érkezett, az övezetre vonatkozó módosítási igény teljesítése esetén sem lehetséges a már építési engedéllyel rendelkező épület megvalósítását megakadályozni. A tervező a tervezési feladat megkezdésekor szakmai konzultáció során tisztázta az ingatlanra vonatkozó, településképet érintő kérdéseket. Az építésienedély-kérelem alapján keletkezett 16 oldal érdemi rendelkezést tartalmazó építéshatósági határozat ellen 30 oldalas bírósági keresetet terjesztett elő egy magánszemély, mely alapján az engedélyt részben módosította a kormányhivatal. Az építési engedéllyel szemben emelt kifogások elbírálása jelenleg kizárólag az illetékes bíróság (Pécsi Törvényszék) hatáskörébe tartozik.”

F. I.

## Etikai kódexet az átláthatóság érdekében!

A képviselő-testület Kenyér Anikó (Becsülettel Siófokért Egyesület) vezette etikai bizottsága több alkalommal ült már össze tavaly október óta. Korábban például Gencsi Attila (Fidesz) ingatlanvételi szándékát véleményezték (és adták rá áldásukat), majd a minap Safar Ahmed (Fidesz) ügyét, akinek a hozzátartozója végezte a Thanhoffer-villa udvarkarbantartását a Petőfi sétányon. A villát a város korábban a Plázst üzemeltető kft.-nek adta ugyan bérbe, ám a karbantartás díját a bérbeadó, önkormányzati tulajdonú Balaton-parti Kft. finanszírozta.

Az etikai bizottság megállapítása: a fideszes képviselő nem követett el etikai vétséget, amikor nem jelezte, hogy közeli hozzátartozója érintett, ám képviselővé válásakor,

különösen pedig amikor a Balaton-parti Kft. felügyelőbizottságának tagja lett, ez morálisan elvárható lett volna tőle.

Meg kell végre alkotni a testületi tagokra vonatkozó etikai kódexet – ez a véleménye Kenyér Anikónak. A bizottsági elnök azt mondta a Siófoki Híreknek: már megválasztásakor is ezt tűzte ki egyik céljául. – Nagyon fontos az átláthatóság, s bár az etikáról azt mondják, íratlan szabályai nem megfoghatók, véleményem szerint egy választott testület esetében igenis írásba kell foglalni, hol vannak a határok – tette hozzá. – Egy képviselő például döntse el, hogy a választópolgárok képviseletére esküszik fel, vagy akár ő, akár a hozzátartozója inkább szerződéses, üzleti-viszonyban kíván állni a várossal. A kettő ne keveredjék!

# Bűncselekmények: negatív rekord

A tavalyi 380-ról idén 257-re csökkent a nyári szezonban Siófokon elkövetett bűncselekmények száma, a Petőfi sétányon is folytatódott a kedvező tendencia, ott így alakult a bűncselekményszám 2017 óta: 58, 44, 33, 29.

„A bűncselekmények száma jelentősen csökkent, a vagyon elleni bűncselekmények száma kevesebb, az erőszakos, garázda jellegűeké több lett” – áll Bene Zsolt városi rendőrkapitány szezonértékelőjében, melyet októberi ülésén tárgyalt meg a siófoki képviselő-testület. – Különleges szezon volt – összegzett a kapitány az ülésen. – A járvány első hulláma után könnyebb nyarat vártunk, arra alapozva, hogy a tömegrendezvények elmaradnak. Végül azonban a helyi vendéglátósok szerint húsz éve nem látott embertömeg lepte el a várost. A rendőrség azonban a tavalyihoz képest is javítani tudta a közbiztonságot, amihez a város támogatása elengedhetetlen volt.

Bene Zsolt – a polgármester kérdésére – arról is beszélt: az augusztustól érvényes alkoholfogyasztási és árusítási tilalom jó hatással volt a turizmusra, a közállapotokra. Néhány rendőri figyelmeztetés elegendő volt, a nagy többség tudomásul vette az új szabályokat. A városőrséggel – tette hozzá az alezredes – talán ebben a szezonban volt a legharmonikusabb az együttműködés. Nagy segítségükre volt a város által beszerzett profi kameratechnika, ennek is köszönhető, hogy bár nőtt a garázda jellegű bűncselekmények száma, gyakorlatilag az összes elkövetőt elfogták.

A rendőrkapitány egyetértett dr. Lengyel Róberttel abban, hogy problémát jelent a hajléktalanok egyre nagyobb száma. Megtudtuk az ülésen a rendőri vezetőtől: még keresik a megoldást, hiszen hiába a sok intézkedés, a büntetésvégrehajtási intézet részéről a befogadás nem megy zökkenők nél-



Bene Zsolt rendőrkapitány

kül; gyakori az orvosi vélemény, miszerint a beszállított hajléktalan nem képes magát ellátni. – Ha valóban így van, akkor valamiféle gondnokság alá kell venni, ha meg nem, akkor nem értjük, miért nem büntethető – jegyezte meg. – Van olyan, akivel szemben már 80 intézkedés történt...A prostituáltakkal szemben eredményesebben léptünk fel. Habár 8 rendbeli ilyen tevékenységért is csak enyhe ítéletet kaptak, aminek nincs visszatartó ereje, volt azonban annak, hogy folyamatosan előállítottuk, őrizetbe vettük őket.

Juhász Attila szerint is „kritikán aluli, ami a Millennium parkban, a zenepavilon közelében van, többen életvitelszerűen ott tartózkodnak, minden szennyükkel együtt”. Bene Zsolt még hozzátette: a hajléktalanok közül is többen kerülnek őrizetbe, előzetesbe; sokan közülük nem is helybéliek, de idejönnek, mert úgy érzik, jobban megéri nekik itt tartózkodni... Juhász képviselő a Jókai parkot is szóba hozta, mondván, hogy ott is „berendezkedtek”, és mivel ezáltal a park, a város egyik büszkesége leépül, érdemes volna megvizsgálni, mi kerül kevesebbe: a rendszeres fertőtlenítés vagy esetleg a park éjszakai lezárása mobilkerítéssel.

Jánossy Gábor felvetésére a kapitány azt válaszolta: a karantén szabályok betartásának az ellenőrzése is pluszfeladatuk, és úgy látja, az együttműködés már kezd javulni. Helyesnek

tartja, hogy immár 150 ezer forintba is büntethető, aki nem tartja be a karantén szabályokat.

Lerch István vízi-rendészeti parancsnok-helyettes is gyenge júniusról, ám annál erősebb júliusról és augusztusról számolt be; nőtt idén nyáron a mentések száma, de a baleseteké és a vízbe fulladásoké nem.

Virág Erzsébet jelezte: elkezdődött az építkezés a viharjelző obszervatórium mellett.

A képviselő-testület döntött arról is, hogy november 27-e és február 14-e között várja a korcsolyázni vágyókat a műjégpálya a hajóállomáson, továbbá hogy az önkormányzati temetkezési kft. végzi januártól a temetkezési szolgáltatásokat a város köztemetőiben. A Teátrum kávéház bérleti pályázatát pedig eredménytelennek nyilvánította. F. I.

2015-ben még 345 bűncselekmény történt a Petőfi sétányon, idén 29... A korzó önkormányzati biztonsági felelőse, Ressinka Imre azt mondta: sokakkal beszélgetett a szezon során, a sétányról magatartásuk miatt kiutasítottakkal is, akik közül többen is elmondták, hogy a vírushelyzet miatt kerültek nehéz élethelyzetbe, s csak a gőzt akarták kiereszteni.... A biztonsági vezető köszönetet mondott a biztonsági szolgálatnak, a rendőröknek, a kulturáltan szórakozó többségnek és a helyi lakosoknak, akik elviselik a nyár során a zajt, a tumultust. Ressinka Imrének pedig Lengyel Róbert polgármester köszönte meg apró ajándékkal és oklevéllel a munkáját.



# Megújult Széplak „főtere”

**Lengyel Róbert, Witzmann Mihály és Szajcz Adrián vágta át a nemzeti színű szalagot.**

Több mint 250 millió forintba került a széplaki Jubileum tér megújítása a „Zöld Város” program keretében. Egy nappal az október 23-i ünnepet megelőzően adták át a beruházást, vágta át a nemzeti színű szalagot dr. Lengyel Róbert polgármester, Witzmann Mihály országgyűlési képviselő és dr. Szajcz Adrián, a Somogy megyei közgyűlés alelnöke.



Siófoki léptékekkel ez egy jelentős beruházás – hangsúlyozta Lengyel Róbert. A tér megújulásának forrását nagyobb részt a kormány biztosította részben uniós forrásból, a város önkormányzata 50 millió forinttal járult hozzá.

Új térburkolat és zöldfelület, közösségi és piactér – sorolta Witzmann Mihály, hogy mi készült a fejlesztés során. Arra biztatta Siófokot, hogy a többi TOP-os pályázattal, az ipari parkkal és a déli városrész csapadékvíz-elvezetésével is hasonlóan igyekezzenek, hogy ott is átadót lehessen tartani. „Siófok sikeres város; hiába állítják egyesek, hogy a kormány „bünteti”



Siófokot, csak az előző ciklusban 50 milliárd forintot meghaladó forrás érkezett ide – tette hozzá Witzmann. – Siófok képes a fejlődésre, amihez együttműködésre van szükség. Garantálom, hogy a jövőben is mindent el fogok követni Siófok hasonló sikerei érdekében.”

Szajcz Adrián egyebek között arról beszélt: a széplakiak nagyon várták már, és meg is érdemelték ezt a fejlesztést.

## Évtizedes elmaradásokat pótolnak: murvás utak, fecskelakás, kulturális központ

**Városszerte zajlanak kivitelezési munkák, s hamarosan kezdődhet a Rózsakert megújítása és a déli városrész csapadékvíz-elvezetése is.**

Az aranyparti sétány Csúszda és Strand utcák közötti szakaszának a felújítása jelentős, 50 milliós beruházás, amiből 15 milliót a Balaton Fejlesztési Tanács biztosít, a többit a város állja adófizetői forintokból. A Darnay téren az „Egészség Sportpark Program” támogatása keretében készül a legújabb kültéri fitnesspark. Az önkormányzat ehhez 7 millió forint önrészt biztosít. Az Aranyparton 4 kilométernyi partvédő művet tetet rendbe a város.

Régi lakossági igényt kielégítve a Kinizsi és Ady utca sarkán akadálymentesített gyalogátkelőhely létesült (3,3 millió forint fejében a helyi Kővágó-Ép Kft. volt a kivitelező), továbbá elkezdődött a Koch Róbert utca 10-12. előtti zebra magas fényű megvilágításának kiépítése; ez utóbbi jól illeszkedik a város közlekedésbiztonságát javító fejlesztések sorába. Megújul a lepukkant töreki orvosi rendelő is, a polgármesteri keretből 1,1 millió forint jut erre; felújították a rendelő épületét (a domboldalról lezúduló esővíz miatt repedések, beázások keletkeztek), és az aprócska közösségi helyiség berendezése is cserére, felújításra szorul.

A gondozási központon közel hétmilliós felújítás zajlik, a kulturális központ épületére most 15,5 milliót tud

szánni a város, az egészségháza pedig 1,4 milliót. A fecskelakások ütemezett karbantartására sem igazán jutott az elmúlt két évtizedben, most megkezdik az elmaradások pótlását, 35,5 millió adófizetői forintot szánva erre a célra.

Siófokon csak az „óvárosi”, illetve kiliti városrészekben 36 szilárd burkolat nélküli utca van jelenleg. Ezek alapvetően murvás utak, s folyamatosan igyekeznek javítani az állapotukat az önkormányzat. Az elmúlt hetekben hat ilyen utca közútjának a felújítása zajlott közel 50 millió forintból. A régi, poros murvás utakat úgynevezett alaszórásos, bitumenemulziós felületi bevonattal, bazaltörleménnyel látták el a Holdkő, a Lidó, a Babits, a Patak, a Pacsirta és a Pollack utcában. Folytatása következik...

A parti sétány és a közvilágítás – első ütemben ez készülhet el a Rózsakert megújítása keretében. A siófoki képviselő-testület rendkívüli ülésen szavazta meg: az eredetileg tervezett 63 millió forint helyett 73,8 milliót biztosít a fejlesztésre. E döntés birtokában már meg is történt a szerződéskötés a kivitelezővel, hamarosan megkezdődhet a munka is.

A déli városrész csapadékvíz-elvezetésének – mint a legnagyobb idei beruházásnak – az előkészítéséről pedig így tájékoztatta a városháza a Siófoki Híreket: négy ajánlat érkezett a kivitelezésre, optimális esetben decemberben köthetnek szerződést, és akkor akár a munkálatok is elkezdődhetnek.

# Ovisportpálya a Buzánszky-hagyatékából



**Siófok 3., a megye 14., az ország 424. ovisportpályáját adták át a Pitypang Óvodában, a kiliti városrészben, a Csárdaréti úton.**

A város önkormányzata 4,5 millió forinttal, vagyis 30 százalékos önrésszel vette ki részét a beruházásból. A város nevében dr. Nagy Gábor alpolgármester fejezte ki örömét az újabb ovisportpálya elkészülte kapcsán. „A Nemzeti Ovi Sport Programnak három alappillére van: a pálya, a hozzá tartozó eszközök, valamint az óvodapedagógusok speciális képzése – mondta dr. Molnár Andrea, az Ovisport Közhasznú Alapítvány kuratóriumának elnöke. – Az óvodapedagógusok elsajátítják a pálya és az eszközök használatát, mozgáskultúra-fejlesztést tanulnak, megismerkednek jó néhány labdajáték (futball, kézilabda, röplabda, tenisz, tollaslabda) alapjaival. Kü-

lön programunk van a sajátos nevelési igényű gyermekek számára.”

Az alapítványt közösen hozták létre annak idején Buzánszky Jenővel, a legendás Aranycsapat labdarúgójával, aki öt éve halt meg. Ahogyan a siófoki átvételén is hangsúlyozta az egykori hátvéd fia, ifjabb Buzánszky Jenő, az alapítvány alapítói joggyakorlója: az utódok továbbvitték az alapítvány tevékenységét, egyetértve céljaival, és egyre több hasonló pályát adnak át, miközben a határon túl is épültek már ovisportpályák a közreműködésükkel. „Nagy öröm a családnak, hogy maradandót alkothatunk, hogy részesei lehetünk ennek a programnak” – tette hozzá ifjabb Buzánszky Jenő. Molnár Andrea is arról beszélt, hogy „a Buzánszky-hagyaték mindennapi megnyilvánulása a sportpályák, az ovisportos óvodák egyre gyarapodó száma az országban”.

A városi önkormányzat 30 százalékos önrészen felül tao-támogatásokból valósult meg a siófoki beruházás is. Hasonló sportpályát használhatnak az ovisok Siófokon a Micimackó és a Nyolcszínvirág Óvodában. *F. I.*

## A város többi óvodájára is jut néhány tízmillió

A város többi óvodájában, valamint a bölcsődében is fejlesztések, felújítások történtek, illetve vannak folyamatban vagy előkészületben.

A kiliti városrész másik óvodájában, a Pillangóban 2,2 millió forintot felújítás kezdődhet; ezen összegből megvalósul a kémények, a gazdasági bejáró, kazánházi lépcső felújítása, az előtető építése, illetve az épület bővítésének koncepcióterve.

A Micimackó Óvodában 27 millió forintból már elkészült az épület külső homlokzatainak utólagos hőszigetelése, a nyílászárócseréje, a csapadékvíz-elvezető függőeresz-csatornák és ejtővezetékek cseréje, továbbá a csoportszobákban, gyermeköltözőkben, elő- és közlekedő terekben a padló- és falburkolat-felújítás, valamint a vízvezetékcsatlakozás korszerűsítése.

A Katicabogár Óvodában több mint 3,3 millió forintból a játszódudvar tereprendezése, újjáépítése mellett homlokzati javítások, függőeresz- és nyílászárócseréje, valamint padlóburkolatcseréje történik. A Napraforgó Óvodában 2 millió forintból újul meg a személyzeti mosdó és a hátsókerti építmény. A Napsugár Óvodában 2,6 millió forint jut a tornaterem, a palatető felújítására, és az udvaron eszköztároló épül. A Nyitnikék Óvodában közel 1 millió forintból kicserélik a tárolók tetőszerkezetét, újjáépítik a folyosói burkolatot, és az egyik csoportszoba burkolatát részlegesen cserélik. A Nyolcszínvirág Óvodában közel 1,3 millió forintból a tároló tetőszerkezetének cseréje, a folyosói és csoportszobai burkolat részleges cseréje, valamint az eszköztároló nyílászárójának beépítése valósul meg.

A Pöttyös Óvodában vízvezeték-felújítás, a főbejárathoz vezető járda mentén kültéri világítás kiépítése, redőnyök felszerelése, teraszajtók cseréje várható 1,5 millió forint értékben.

A Csicsergő bölcsődében több mint 2,8 millió forintból a konyhablokkon és a kazánházban belül végeznek felújításokat, az udvaron kerítést építenek. *M.B.*



# Palace: így lesz a diszkóból szálloda

**Weisz Albin építtette a Fogaskerékgár üdülőjének, aztán SZOT-üdülőt, majd diszkókomplexum lett, amit most bontanak, hogy szálloda épülhessen a helyére.**

A széplaki Palace diszkó helyére épülő Palace Hotel 23 szobás lesz, nem valósul meg az a terv, ami kétszer ekkora hotellel, közterületi parkolóval és közterület-fejlesztéssel számolt – ezt már megírtuk legutóbbi számunkban, a képviselő-testület döntése nyomán. Most részletesen is bemutatjuk, mi hogyan történt időrendi sorrendben, és részleteket közlünk a testületi ülés jegyzőkönyvéből.

## Időrend

2018. június: településképi hozzájárulás (főépítési, polgármesteri) az eredeti elképzeléshez: 4 csillagos, 2 szintes szálloda, 23 szobával, wellnesszel, telken belüli mélygarázzsal.

2019. december 2.: a beruházó új elképzelése: 53-57 szobás hotel, közterületi gépkocsiparkolás a Vécsey utca és a Deák sétány között, 6 helyett 14 méteres épületmagasság, 40 helyett 50 százalékos beépítés. Ezekhez a Helyi Építési Szabályzat (HÉSZ) módosítása szükséges, a beruházó közterület-fejlesztést is vállal; december 3.: a képviselő-testület nem találta kellően előkészítettnek a kérelmet; december 18.: városházi munkacsoport alakul, mely a tervek továbbdolgozását tartja szükségesnek.

2020. február: helyi építészekből álló ad-hoc bizottság véleménye: a terv támogatható.

2020. március: a polgármester hozzájáruló határozata; Gencsi Attila városrészi képviselő kérése: a telek eltolásával a Vécsey utcában járda épülhessen – ezt a beruházó és az önkormányzat is támogatja, de amíg az ehhez szükséges telekalakítás nem történik meg, a HÉSZ-módosítás sem bonyolítható; az állami főépítész további feltételeket fogalmaz meg a beruházó felé.

2020. június: a HÉSZ-módosítást az önkormányzat támogathatónak ítéli.



*Bontják. A fotó október 22-én készült.*

2020. szeptember 1.: a beruházó közli, hogy az új tervek nem tudnak megvalósulni, mert a telekalakítással és HÉSZ-módosítással kifutnának a Kisfaludy programban előírt 2021. végi befejezési határidőből (a programból 792 millió forintos támogatást kapott a beruházás – a szerk.). Ezért az eredeti szálloda-elképzelés tud csak megvalósulni, de köszönik az önkormányzat hozzáállását. Kéri azonban a HÉSZ-módosítást, melynek segítségével később bővíthetnék a hotelt.

2020. szeptember 24.: a képviselő-testület a korábbi, a nagyobb szállodát támogató döntést visszavonja, és úgy dönt, hogy nem módosítja a HÉSZ-t. A szavazás egyhangú.

## A vita

A képviselő-testület 2020. szeptember 24-i ülésének jegyzőkönyvéből:

„Gencsi Attila: – A főépítész úrnak tenném föl a kérdést, hogy vajon mi volt az oka annak, hogy ez a projekt végül is nem valósult meg?

Lelovics András városi főépítész: – Azért nem valósul meg ez a projekt, mert ki fognak futni a határidőből, nem tudják vállalni ezt a teljes procedúrát, ami ehhez a teljes komplex projektmegvalósításhoz szükséges lenne.

Gencsi A.: – Kaptam egy választ, kifutnak a határidőből. Nyilván valami miatt nem tudtuk meg, hogy miért futnak ki a határidőből. Tárgyaltuk egy alkalommal, két alkalom-

mal bejártuk a területet, ott voltunk, próbáltunk segíteni. Polgármester úr, te magad három ismert építésznek is kikérted a véleményét, és ez a számomra vagy számunkra a város számára oly fontos beruházás mégis úgy gondolom, hogy a bürokratizmus tengerében szépen elmerült. Nagyon sok időt foglalkoztunk vele, abszolút érthető az előterjesztésben, hogy 2021-ig ezt a beruházást be kellett volna fejezni. Addig-addig húzták a bürokraták az időt, nyilvánvaló, hogy visszaléptek. Hogy mit veszítettünk rajta? Nagyon sokat. Elmaradt például a terület fejlesztése, amit maga a beruházó felajánlott. Annak a környéknek az egyébiránt egy kissé elhanyagolt állapotát felújították volna. Elmarad nagyon sok idegenforgalmi adó, építményadó, nem beszélve a munkáltató lehetőségekről, illetve a helyi iparűzési adó is bizonyára kevesebb lett. Leírta a beruházó, hogy szeretné még egy emelettel megnagyobbítani ezt az épületet. Én azt kérném a képviselőtársaimtól, hogy próbáljunk olyan módon hozzáállni ehhez a dologhoz, hogy ebből már ne fussanak ki, mert ez azt tartalmazza, hogy a jelenlegi 23 szobát, amit terveztek, azt még plusz 20 szobával meg tudnák növelni, és ehhez úgy gondolom, hogy már talán nem kell a Somogy megyei főépítésznek a hozzájárulása, hanem talán már helyben is el tudjuk dönteni.

Dr. Lengyel Róbert polgármester: – Legyünk egyértelműek, a képviselő úr arra utalt, hogy a bürokrácia útvesztőjében kvázi szándékosan meghiúsítottuk ezt a projektet?

Gencsi A.: – Nem mondtam a szándékos szót.

Lengyel R.: – Ha nem lett volna ilyen kellően előkészített ez a mai döntés, akkor meg most azért replikázna a tisztelt képviselő úr, hogy miért hozunk ilyen elkapkodott döntést. Végig ott volt a folyamatban a képviselő úr, látta, hogy nem volt itt semmiféle időhúzás. Fajsúlyos döntés, igazodási pont lesz. Arról már ne én tehessek vagy ne az itt ülő képviselők, hogy esetleg visszalépnek ettől a projekttől, és más elképzelést fogalmaznak meg.

Dr. Nagy Gábor alpolgármester: – Valóban nagyon igazad van, Attila, sokat dogoztunk ezen az egészen, és a bürokrácia útvesztői nem nálunk vannak, ezt te is nagyon jól tudod. Az előbb fogalmaztad meg, hogy tulajdonképpen az országos főépítész és az ő bürokratikus módszerükön úszott el ez az egész. Mi nem csúszunk ki semmilyen határidőből. Egyetértünk, hogy ez egy nagyon fontos beruházás lett volna, de nem rajtunk múlt.

Gencsi A.: – Nyilván én nem mondtam, hogy itt merült el a hajó, hanem azt mondtam, hogy a bürokratizmus tengerében. Nem azt mondtuk vagy nem azt mondta a hatóság a beruházónak, hogy egyáltalán nem kap lehetőséget erre, és mi nem fogjuk a HÉSZ-t módosítani, hanem hogy így 3-4 hónap kell még ahhoz, hogy ezt módosítsuk. De hát könnyögöm, egy éve vakaróztunk rajta. Nem mi csak, hanem úgy mindenki. És egy év alatt nem tudott valaki egy olyan döntést hozni, hogy egyébiránt egy ilyen beruházás létrejöjjön. Ha mi, az önkormányzat pénzügyi hiá-

nyokra, illetve pénzügyi forrásokra hivatkozva nem tudunk fejleszteni, én úgy gondolom, hogy mindenféleképpen elő kellett volna segíteni azt, hogyha lehetőség van rá, akkor legalább vállalkozói szinten is fejlődjön ez a dolog. Rendezték volna a parkolót, felújították volna a Deák Ferenc sétány egy bizonyos részét.

Lengyel R.: – Történelmi a pillanat, hiszen a képviselő-testületünk egyik fideszes képviselője az állami bürokráciát tette felelőssé. És amennyiben új beadvány lesz, azt természetesen megint vizsgálni fogjuk.

Nagy G.: – Nem adhatunk egy biankó HÉSZ-módosítást valamire, amit még nem is láttunk.

Lengyel R.: – Ha ezt a projektet megint továbbgondolják, és újra idekerül, megint meg fogjuk tárgyalni. Nehogy valaki azt gondolja, hogy mondjuk akár Széplak vagy bármelyik városrész a fejlődésére szolgáló projektet elgáncsolnánk, szó nincs erről.

Juhász Attila bizottsági elnök: – Azzal senki nem vitatkozik, hogy ez kellett volna a városnak, támogattuk is, ott voltál a tárgyalásokon, keményen kialakítottuk a parkolóhelyeket.

Gencsi A.: – Sajnálom a magam részéről, hogy mindössze három hónapos huzavona miatt ez a beruházás nem tudott létrejönni, és ezzel nagyon-nagyon sokat veszített a város. És én nem azt mondom, hogy itt közölünk bárki nem végezte a dolgát. Én azt sajnálom, hogy megyei főépítész szinten vagy akármilyen szinten ez a dolog megakadt, és a beruházás ez nem így, ebben a formában valósul meg.

Lengyel R.: – Egyetértek.”

## Röviden

### TARTOZÁSREKORDEREK

31 fő tartozott 4,2 millió forint távhődíjjal a Termofoknak az október 8-i állapot szerint. A legmagasabb összegű hátralék egy lakás esetében 789 ezer forint, de van olyan személy is, aki két lakásában halmozott föl összesen közel félmillió tartozást. Az iskolák minden tartozásukat kifizették, a kórház törlesztett, de még így is 6,6 millió forintos elmaradásban volt. Az önkormányzati lakások bérlői összesen 1,1 millió forint lakbérrel tartoztak, a legnagyobb adós 488 ezerrel. A fecskelakások bérlői közül 9 volt hátralékos, együttesen 695 ezer forinttal.

### SPÁJZ

Folytatódott a Kálmán Imre Kulturális Központ hétvégi kézműves és őstermelői vására, ahol a kitelepült árusok a szezon legegészségesebb finomságait kínálják. Beszerezhetünk sütőtököt, savanyúságokat, szörpöket és a kecskesajtot, az akácon kívül még számos, vitaminban és ásványi anyagokban gazdag méztípust. A Spájjal novemberben is szombatonként nyitja ki kapuit, a hónap utolsó hétvégéjétől viszont már az adventi időszakra készülve vasárnaponként.

M.B.

## Tisztelt Olvasóink!

Lapunk új megjelenési rendje: minden hónap első napjaiban. Következő számunkat is december első hetétől terjeszti a posta. Közérdekű kérdéseiket a szerkesztőség@siofok-hirek.hu emailcímre várjuk, vagy levélben: Siófoki Önkormányzati Hivatal, 8600 Siófok, Fő tér 1., Sajtó, Siófoki Hírek.

## Impresszum

### Siófoki Hírek

Az önkormányzat lapja

Főszerkesztő: Fónai Imre

Kiadó: Balaton-parti Kft.,  
8600 Siófok, Petőfi stny. 3.

Web: siofoki-hirek.hu

Facebook: Siófoki-hírek.hu

Email: szerkesztoseg@siofoki-hirek.hu

Levél cím: Siófoki Önkormányzati Hivatal, 8600 Siófok, Főtér 1., Sajtó, Siófoki Hírek.

Hirdetési ügyekben:

tel.: +36 30 322-0174,

email: servus.erzsebet@gmail.com



Ilyen lesz: a leendő hotel látványterve

# A Siókom kapta a város zöldjét

**Tavaly gazdálkodott először nyereségesen a Siókom Nonprofit Kft., mely idén szeptembertől átvette a város összes zöldfelületének gondozását.**

Szemétdíjas VIP-lista, százmilliós veszteségpótlás az adófizetők pénzéből – ez a múlt. – 2016-ban válságmenedzser típusú feladatot kaptam – emlékeztetett Kerekes Roland ügyvezető. – Át kellett formálni a megörökölt, Zöldfok-féle hulladékgazdálkodási rendszert úgy, hogy önkormányzati felügyelet alatt maradjon, és egyben „önjáró” is legyen, ne szoruljon önkormányzati pótbefizetésekre. Közben 2017-ben törvényi változás kapcsán a dél-balatoni önkormányzati társulás (ennek a tulajdonában van a Siókom), valamint a délnyugat-balatoni és a marcali összefogva egy új közszolgáltatót hozott létre, a DBR Non-profit Kft.-t. Ez ma a térség közszolgáltatója, de annyira szorosan együtt dolgozunk, hogy a DBR-nek és a Siókomnak is ugyanaz a vezetése. A lakosság észre sem vett semmit ebből a változásból, továbbra is a Siókommal állnak kapcsolatban, nálunk intézhetik ügyeiket. Miközben



a Siókom gyűjtő-szállító alvállalkozója a DBR-nek, a somi hulladékkezelő központban működő optikai válogató (amilyenből kettő van csak az országban, ezért bérbeletételre is idehozzák a hulladékot, például Érdről, Nagykanizsáról, Székesfehérvárról) üzemeltetője is.

Az ügyvezető szerint arra, hogy ma már eredményesen működik a hulladékgazdálkodási rendszer, és kiválóan dolgoznak együtt a térségi közszolgáltatóval, a Siókom tavalyi, először pozitív eredménye is bizonyíték. Továbbá az, hogy a közel 200 millió forintos tagi hitel-tartozásukat is visszafizették mára Siófok városának. – A siker a mi területünkön azt is jelenti, hogy nem vásároltak föl bennünket, megmaradtunk önkormányzati cégnak, s ezáltal a térség

hulladékkezelése önkormányzati irányításban maradt, a rendszer a lakosság, a települések érdekeinek megfelelően működhet – tette hozzá Kerekes Roland. – A Siókom folyamatos erősödése tette lehetővé, hogy fokozatosan átvegyük a városüzemeltetési és köztisztasági feladatokat (ideértve a hóeltakarítást, síkosságmentesítést is), sőt idén szeptemberben öt évre megbízta cégünket a város az összes zöldfelület (parkok, közterek, egyéb zöld területek) karbantartásával. Azt szeretnénk, ha az emberek meghallják azt a cénevet, hogy Siókom, akkor ahhoz valamilyen pozitív élményt tudjanak kapcsolni; azt például, hogy rendezettek a síófo-ki közterületek. Ezért dolgozunk. S ma már tervezni is tudjuk a jövőt, a DBR-rel közösen Nagykanizsa irányába terjesztenénk ki a szolgáltatási területünket. Fontos az esz-közpark fejlesztése is: 2021 végére várjuk a Síófok városa által pályázaton elnyert öt új kukásautót. Jámbor Tímea, aki Kerekes Roland vezetőtársa a DBR-nél és a Siókomnál, azt hangsúlyozta: a cég dolgozói ma már nagyon jó csapatot alkotnak, sikeressé vált működésük ennek is köszönhető.

Garázsajtók  
Ipari kapuk  
Sorompók  
Parkolás gátlók  
Kapu motorizálás

**Kaputechnika**

**EZÜSTLAKAT KFT.**  
 Üzlet és bemutatóterem:  
 8600 Siófok, Fő u. 148.  
 Tel.: 84/313-975, 313-330



Mónus József világrekorder cél- és távlövő íjász volt a vendége a Kiliti Íjász- és Szabadidő Egyesületnek. A Niagara vízesést is átlövő Mónus a papkútai lőtéren a tudományát is bemutatta, majd előadást tartott a kulturális központban.

**Hornyák János statikus tervező vállalat**  
**TARTÓSZERKEZET TERVEZÉST,**  
**MŰSZAKI ELLENŐRZÉST,**  
**MŰSZAKI SZAKÉRTÉST ÉS**  
**IPARI CSARNOK TERVEZÉST**

kompletten 30 éves tervezői és kivitelezői gyakorlattal.

**Telefon 06-30/952-9640,**  
**email: hornyak.janos1967@gmail.com,**  
**web: www.hornyakjanos.hu**



# KÁLMÁN IMRE KULTURÁLIS KÖZPONT



## SPÁJZ

### Értékpia

KIKK, előcsarnok • 2020

november 7., 14., 21.

szombat 8.00-14.00

november 29.

vasárnap 8.00-14.00



Igazi kézműves termékeket keres?

Meglepné barátait egy jó minőségű kézműves  
borral, sörrel, pálinkával?

Megkóstolná a helyi termelők zöldségeit,  
gyümölcsseit és a belőlük készített lekvárokat,  
szörpöket, zöldségkrémeket?

Akkor látogasson el hozzánk és vásárlásával  
támogassa a helyi és kistérségi magyar  
értékeinket!

„Ha lisztességes dolgokat tesz le az asztalra,  
hozzájárul valaméhez, amit úgy hívunk, haza”  
Geszti Péter

A rendezvényen  
kép-, hang- és  
videófelvétel készíthető



AZ ALBA REGIA SZIMFONIKUS  
ZENEKAR BEMUTATJA

## Az otthon

Zenés családlátogatás

2020. november 7. szombat 11 óra

Kálmán Imre Kultúrális Központ  
Siófok, Fő tér 2.

Vidám klasszikus zenei válogatás  
Delibes, Haydn, Mozart, Anderson, Strauss, Doyle műveiből.

A király mulat, Gyerekszimfónia, Az öreg morgó medve, A keringőző  
macska, Az írógép, Harry Potter...

Vezetényel:  
Dénes István

A belépés ingyenes!

2020. november 13. péntek 10.00 KIKK, színházterem

Tipegő előadás

## Hinta-palinta

zenés játék kicsiknek és nagyobbaknak  
Harlekin Bábszínház



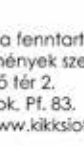
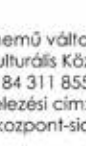
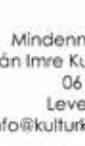
A játszótér rejtelmes  
zugaiban elszaporodtak a  
hintalovak. Csodálatos tereműek  
és rakoncátlanok. Csak a gyermeki  
játékos lélek képes megszelídíteni őket.  
Hannafőra és Árminka csatára hívja a  
lovakat, ki a legbátrabb és ki tud  
lőháton a legszebben énekelni.

Akinek kedve van, részt vehet a  
játékban, és végighallgathatja a  
magyar költészet legszebb  
gyermekverseit!



Jegyár: felnőtt: 1.500 Ft, gyermek: 1.000 Ft. Az előadás hossza 20 perc, melyet 20 perc játékidő követ.

A rendezvényen  
kép-, hang- és  
videófelvétel készíthető



Mindenemű változtatás joga fenntartva!  
Kálmán Imre Kultúrális Központ - Élmények szeretettel...  
06 84 311 855, Siófok, Fő tér 2.  
Levelezési cím: 8600 Siófok, Pf. 83.  
info@kulturkozpont-siofok.hu, www.kikkisiofok.hu





# TRIÁSZ

## ELVESZETT DALOK

2020. november 20.  
péntek 19.00  
KIKK, színházterem

A közelmúltban alakult 3 tagú együttes tagjai, már nem ismeretlenek a nagyközönség előtt. Az érdekes felállású csapat tagjai a következők: KÁLMÁN GYÖRGY (Dinamit, Pandora, Dirty Dance). SIPOS PÉTER (Irigy Hónaljmirigy). JANKAI BÉLA (Dinamit, Prognózis, Boxer, Omega).

A műsorban a 70'-90'-es évek remek rock dalai csendülnek fel, amit mindenki ismer.

Jegyár: földszint: 2.000 Ft, erkély: 1.500 Ft  
A jegyek korlátozott számban vásárolhatóak.



Mindenemű változtatás joga fenntartva!  
Kálman Imre Kulturális Központ - Élmények szeretettel...  
06 84 311 855, Siófok, Fő tér 2.  
Levelezési cím: 8600 Siófok, Pf. 83.  
info@kulturkozpont-siofok.hu, www.kikksiofok.hu



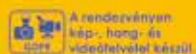
Együtt a család

# Boribon muzsikál

2020. november 21. szombat 11.00  
KIKK, színházterem

**Élőzenés mesekoncert  
Boribonnal és  
barátaival**

Jegyár: felnőtt: 1.500 Ft,  
gyermek: 1.000 Ft  
A jegyek korlátozott  
számban válthatóak.



Mindenemű változtatás joga fenntartva!  
Kálman Imre Kulturális Központ - Élmények szeretettel...  
06 84 311 855, Siófok, Fő tér 2.  
Levelezési cím: 8600 Siófok, Pf. 83.  
info@kulturkozpont-siofok.hu, www.kikksiofok.hu



Mórocz Adrienn belebújik Annipanni szerepébe és játékmackójával, az emberi tulajdonságokkal felruházott Boribonnal karöltve fadad dalra. A koncerten hallható lesz a népszerű Annipanni tánca, a Boribon focizik, a Buborékfűjő, a Házikó, a Homokvár, A pillangó, az Édes ének és a többi kedves dal is melyek betekintést nyújtanak a két jóbarát közös időtöltésébe, élményteljes mindennapjaiba.



2020. november 25.  
2020. december 2.  
szombat 17.00  
Tiszánál Kávéház

## Nosztalgia Kávéház Németh Gáborral

**Vidám nosztalgiazásra  
invitáljuk szeretettel  
mindazokat a kedves  
érdeklődőket, akik szeretik,  
ismerik és szívesen  
hallgatják a régi zenét,  
slágereket, operett  
dallamokat.**

Értéktár: 500 Ft



## TÉRSÉGI MŰVÉSZEK TÁRLATA - KIÁLLÍTÁS MEGNYITÓ

Könyvünkön élő és alkotó képzőműve-  
szek mutatkoznak be a Kálman Imre Kultu-  
rális Központ emeleti galériáján.

A Héi Sióki-térsegi Helyi Érték Egyesület  
által évek óta ugyanebben az időpont-  
ban szervezett szokásos „nagykiállítás”  
most!

Deák Németh Mária,

Könyv Kata,

Feledy Gyula,

Szöke György,

Tólos Ágota

festményeit ismerheti meg a közönség.

NOVEMBER 27.  
PÉNTEK 17.00

KIKK,  
EMELETI GALÉRIA

A kiállítást megnyitja:

**Kocsisné Várnagy Tünde,**

az önkormányzat

Humán bizottságának elnöke.

Verset mond **Simon Csenge,**

a Kálman Imre Műhely

szóvalója.

A kiállítást a koronavírus helyzete miatt valószínűleg  
„online” módon is népszerűsítik majd, az alkotás-  
okat bemutató videó a világhálón is megtekinthető lesz.

A megnyitóra a szervezők másnapján várják

minden érdeklődőt.

A kiállítást 2021. január 29-ig lesz látható.

A megnyitó ingyenesen látogatható.



2020. november 27. péntek 19.00

Siófok, evangélikus templom

## Teleki Miklós

**Artisjus-díjas orgona- és zongoraművész  
koncertje**



A koncert kultúra  
szervezésében támogatást  
adott a Magyar Kultúra  
Alapítvány.

A művész 80-90 hangversenyt ad évente, rendszere-  
sen fellép a budapesti Szent István Bazilikában.  
Sikeres koncerteket adott Európa-szerte és az  
Amerikai Egyesült Államokban.  
Ezidáig nyolc szóló CD-je és egy DVD-je jelent meg.  
Művészeti vezetője a 2014-ben általa elindított  
Majestic Sounds hangverseny-sorozatnak, valamint a  
Zenélő Templomok klasszikus zenei  
hangversenysorozatnak is.

Jegyek: 1.200 Ft.

Jegyek kaphatók KIKK jegypénztárban az előadás napján,  
illetve 1 órával a kezdés előtt a helyszínen.



Mindenemű változtatás joga fenntartva!  
Kálman Imre Kulturális Központ - Elmények szeretettel...  
06 84 311 855, Siófok, Fő tér 2.  
Levelezési cím: 8600 Siófok, Pf. 83.  
info@kulturakozpont-siofok.hu, www.kikkisiofok.hu



# Mézeskalácsváros Siófok 2020

Építsük fel immár 5. alkalommal  
Siófokot mézeskalácsból.

Várjuk családok, baráti társaságok, civil szervezetek, céges csapatok, iskolák, óvodák, pékségek, cukrászdák jelentkezését. Nincs más teendő, mint mézeskalácsból "megépíteni" egy Siófokra jellemző épületet, parkot.

Idén egy tündéri kislányt támogatunk, Pokorny Hunor Lászlót. Hunornál 3,5 éves korában pervazív zavart állapítottak meg, gyermekkori autizmussal és nyelvi és beszédfejlődési zavarokkal diagnosztizáltak. Hunor szeretné aktívabban tölteni a napjait, ezért szüksége lenne fejlesztő játékokra, felszerelésekre, mind a házban, mind az utcában, amik elősegíthetnék a fejlődését a mozgásban és a beszédben egyaránt.

A jelentkezéseket az alábbi elérhetőségeken várjuk:  
**Herencsár Tünde 06-20/2499385, Kóliné Molnár Szilvia 06-30/6348714**  
vagy **üzenet formájában a Facebook oldalra.**



Mindenemű változtatás joga fenntartva!  
Kálman Imre Kulturális Központ - Élmenyek szeretettel...  
06 84 311 855, Siófok, Fő tér 2.  
Levelezési cím: 8400 Siófok, Pf. 83.  
info@kulturkozpont-siofok.hu, www.kikksiofok.hu



kikksiofok

## Boldog születésnapot Siófok! SIÓFOK ANNO

A szabadtéri kiállítás november 27-től  
december 31-ig tekinthető meg  
a Kálman Imre Kulturális Központ  
előtti téren.

Köszönjük a támogatást!

A kiállítás szervezője:  
Kálman Imre Kulturális Központ

Mindenemű változtatás joga fenntartva!  
Kálman Imre Kulturális Központ - Élmenyek szeretettel...  
06 84 311 855, Siófok, Fő tér 2.  
Levelezési cím: 8400 Siófok, Pf. 83.  
info@kulturkozpont-siofok.hu, www.kikksiofok.hu

## 2020. NOVEMBER 28. SZOMBAT 19.00

# HOT JAZZ BAND 35 KONCERT

### KIKK SZÍNHÁZTEREM

A Kossuth-díjas Hot Jazz Band 2020-ban ünnepi fennállásának 35-ik évfordulóját.

A Hot Jazz Band munkásságának célja az eredeti zenei formájában elfeledett, háború előtti nagy magyar jazz-slágerek, film- és színpadi zenék felidézése, továbbá a jazz-korszak egyetemes zenéjének autentikus megszólaltatása.

Munkájuk mesze földön is elismertté vált, erről tanúskodnak amerikai, ázsiai meghívások, valamint Európa 22 országában tett útjuk is.

Karrierjük 2015-ben ért a csúcra, amikor is a hazai jazz-történet egyetlen zenekaraként munkásságukért Kossuth-díjban részesültek.

Jegyrár: 1.500 Ft  
A jegyek korlátozott számban kaphatók.

A koncertszervező:  
Kálman Imre Kulturális Központ

Mindenemű változtatás joga fenntartva!  
Kálman Imre Kulturális Központ - Élmenyek szeretettel...  
06 84 311 855, Siófok, Fő tér 2.  
Levelezési cím: 8400 Siófok, Pf. 83.  
info@kulturkozpont-siofok.hu, www.kikksiofok.hu

# ADVENTI HANGULATOK

A KÁLMÁN IMRE KULTURÁLIS KÖZPONTBAN

**2020. NOVEMBER 29. VASÁRNAP**  
ADVENT ELŐŐ VASÁRNAPJA, AMELY SZENT ANDRÁS NEMZETI SZÜNTETÉNEK ÉS VASÁRNAPJA (JÓVITTAL AZ ÚJGYÁZI ÉV KEZDETÉI) IS JELENTI

**8.00-14.00 Spáiz Értékpia**  
 Helyi kézművesek és termelők piaca

**14.00-16.00 Schumann Andrea virágkötő**  
 - Adventi kopogtató készítése

**14.30-16.30 Adventi Kulturkvíz Palancsa Lászlóval**  
 Játsszani szinte mindenki szeret és miközben csak ikszelgetni kell a helyesnek vélt választ, felmérhetjük saját magunk és csapatunk tudását is. A nevetés, az izgalom és a jó hangulat garantált!

**16.00-16.30 Adventi hangulatok fényfestéssel és karácsony dallamokkal**

**16.30 Gyertyagyújtás**

**2020. DECEMBER 6. VASÁRNAP**  
ADVENT MÁSODIK VASÁRNAPJÁN, AMIT BRONZVASÁRNAPNAK IS NEVEZÜNK. A MÁSODIK GYERTYÁT IS MEGGYÚJTJUK A KÖSZÖRŐN, AMI A REMÉNYT SZIMBOLIZÁJA.

**8.00-14.00 Spáiz Értékpia**  
 Helyi kézművesek és termelők piaca

**14.00-16.00 Madarász Ildikó** - A kelt tészta készítésének mikéntje 15 féle formázási, töltési, illetve fonási technika bemutatása és a bemutatott folyamatok kipróbálása a helyszínen. Az elkészített kelt tészták kísütsé, majd kóstoltatásra, szétosztogatásra kerülnek.

**16.00-16.30 Adventi hangulatok fényfestéssel és karácsony dallamokkal**

**16.30 Gyertyagyújtás**

Á RENDEZVÉNYEK INGYENESEN LÁTOGATHATÓK.

Kálman Imre Kulturális Központ

Mindenemű változtatás joga fenntartva!  
 Kálman Imre Kulturális Központ - Élmények szeretettel...  
 06 84 311 855, Siófok, Fő tér 2.  
 Levelezési cím: 8400 Siófok, Pf. 83.  
 info@kulturkozpont-siofok.hu, www.kikksiofok.hu

Kálman Imre Kulturális Központ

## Bölcsék Iskolája

### GÖRÖG IBOLYA PROTOKOLL SZAKÉRTŐ

#### Európaiság - hitelesség - protokoll

**2020. december 1. kedd 18.00**  
**KIKK, Színházterem**

Azon túl, hogy több mint 12 évig a Miniszterelnöki Hivatalban hét miniszterelnök protokollfőnöke volt, hat könyve és számtalan előadása alapján vált híressé az üzleti életben is.



Előadásában tanácsokat ad a felnőtté válás nehéz szakaszaihoz, állásinterjúkhoz, első munkanaphoz, a társadalomba való beilleszkedéshez. Mert az tud sikeres lenni, akit befogadnak - és kiemelnek.

**Jegyár: 1.500 Ft**

Mindenemű változtatás joga fenntartva!  
 Kálman Imre Kulturális Központ - Élmények szeretettel...  
 06 84 311 855, Siófok, Fő tér 2. Levelezési cím: 8400 Siófok, Pf. 83.  
 info@kulturkozpont-siofok.hu, www.kikksiofok.hu

## KLAPKA

Magyarrock Dalszínház

### „A ROCKMUSICAL

Fekete István-bérlet • BÉRLETPÓTLÁS  
 2020. december 3. csütörtök 16.00



1849 őszén járunk. A magyar szabadság ügye elveszett már. Görgey letette a fegyvert. Világosán, az utolsó előtti erődmény. Pétervárad is kapitulált. Egyedül Komárom várát őrsi még mindennek esélyt, hűs harca, akár halála is kész hősméltóság... Klapka György a fővezér, az a katol, de már vérmérséven bölcseséggel a bölcsőbb tábornok, aki mindaddig helytáll, amíg csak a hazaszeretet, a katonabecél és a józan emberi ész engedi. Ellenfele pedig, Haynau, a breszlai néma aról sem reffen vissza, hogy orgyiasokkal töltsön Klapka életére.

Az előadás hossza 110 perc két nézetben. Jegyár főként: 1.600 Ft, érté: 1.400 Ft

Mindenemű változtatás joga fenntartva!  
 Kálman Imre Kulturális Központ - Élmények szeretettel...  
 06 84 311 855, Siófok, Fő tér 2.  
 Levelezési cím: 8400 Siófok, Pf. 83.  
 info@kulturkozpont-siofok.hu, www.kikksiofok.hu



## BALATONI REGIONÁLIS TÖRTÉNETI KUTATÓINTÉZET, KÖNYVTÁR ÉS KÁLMÁN IMRE EMLÉKHÁZ

### NYITVATARTÁS

#### FELNŐTT RÉSZLEG

Hétfő: 9:00-18:00

Kedd: ZÁRVA

Szerda-péntek: 9:00-18:00

Szombat: 8:30-13:30

Vasárnap: ZÁRVA

#### GYERMEK RÉSZLEG

(augusztus 31. – június 15.)

Hétfő: 13:00-18:00

Kedd: ZÁRVA

Szerda-péntek: 13:00-18:00

Szombat: 8:30-13:30

Vasárnap: ZÁRVA

8600 Siófok, Fő tér 2/A. Pf.:1.

Adminisztráció/hosszabbítás: 84/506-598/1-es mellék

Tájékoztatás: 84/506-598/2-es mellék

Gyermekrészleg: 84/506-598/3-as mellék

E-mail: [help@konyvtar-siofok.hu](mailto:help@konyvtar-siofok.hu)

[tajekoztatas@konyvtar-siofok.hu](mailto:tajekoztatas@konyvtar-siofok.hu)

[gyermekkv@konyvtar-siofok.hu](mailto:gyermekkv@konyvtar-siofok.hu)

Honlap: [www.konyvtar-siofok.hu](http://www.konyvtar-siofok.hu)

Facebook: [brtk.konyvtar](https://www.facebook.com/brtk.konyvtar)

Instagram: [brtkkonyvtar](https://www.instagram.com/brtkkonyvtar)

### NOVEMBERI PROGRAMOK

2020. november 19., csütörtök 17:30

**Dr. Ceybert Róbert Gyula: Atatürk magyarjai**

A szerző legújabb könyvének bemutatója

Helyszín: BRTK, előadóterem

**Kreatív pályázatok nyereménnyel**

„Maszkban a család” és „Környezettudatossági kihívás”

Beküldési határidő: 2020. november 30., beküldési cím: [brtk.konyvtar@gmail.com](mailto:brtk.konyvtar@gmail.com)

Részletek a honlapon és Facebook-oldalon!

**Könyvecsomag összekészítését vállaljuk!**

Érdeklődés: [tajekoztatas@konyvtar-siofok.hu](mailto:tajekoztatas@konyvtar-siofok.hu)

2020. november 27., péntek 15:30-17:00

**Télköszöntő party!** - aktív délután a családnak

Helyszín: BRTK, gyermekrészleg

A programokon SZÁJMASZK viselés kötelező a gyermekek és idősek számára is!

Részletekért kövessék honlapunkat, Facebook-oldalunkat!

A programokon archiválás és intézményi marketing céljából fényképfelvételek készülnek. Megértésüket köszönjük!



**KÁLMÁN IMRE**  
EMLÉKHÁZ

### Nyitvatartás

(szeptember 1. - május 31.)

Hétfő: ZÁRVA

Kedd-péntek: 10:00-17:00

Szombat: 9:00-13:30

Vasárnap: ZÁRVA

Az épületben tartózkodás alatt  
SZÁJMASZK használatát kérjük!

📍 8600 Siófok, Kálmán Imre sétány 5.

☎ 84/506-598 (8-as mellék)

@ [emlekhaz@konyvtar-siofok.hu](mailto:emlekhaz@konyvtar-siofok.hu)

f [facebook.com/Kalman.Imre.Emlekhaz](https://www.facebook.com/Kalman.Imre.Emlekhaz)

📷 @kalmanimreemlekhaz

🌐 [kalmanimreemlekhaz.blog.hu](http://kalmanimreemlekhaz.blog.hu)  
[emlekhaz.konyvtar-siofok.hu](http://emlekhaz.konyvtar-siofok.hu)

### Novemberi programok

#### TEMATIKUS VÁROSNÉZŐ SÉTÁK

Témák: Varga Imre szobrai, Kálmán Imre-kultusz Siófokon, Épület-mesék

Kérésre, egyeztetett időpontban, legalább 2 fő jelentkezése esetén!

Jelentkezés: személyesen az Emlékházban vagy elérhetőségeink egyikén

#### MÚZEUMPEDAGÓGIAI JÁTEKOK

Játékos ismerkedés minden korosztálynak az Emlékház állandó és időszakos

kiállításával: felfedező kincskeresés, rejtélyjáték

Osztályok, csoportok jelentkezését telefonon vagy e-mailben várjuk!

#### IDŐSZAKI KIÁLLÍTÁS

#### SIÓFOK ÉKKÖVEI I.

CSISZÁR ELEK, MUZSINSZKI NAGY ENDRE és VARGA IMRE ritkán látott alkotásai, személyes tárgyai és alkotó környezetük egy-egy jelentős darabja tekinthető meg az emeleti termekben.

**2020. DECEMBER 31-IG**

Részletekért kövessék honlapunkat, Facebook-oldalunkat!

Csoportok jelentkezését telefonon vagy e-mailben tudjuk fogadni!

A programokon archiválás és intézményi marketing céljából fényképfelvételek készülnek.

# Sylvia, Marica, Fedora, avagy Kálmán Imre tacsói

„A gyermek Kálmán Imre hangosan dobolva vonult végig Siófok piacterén, s nagy élvezetét találta abban, hogy az állatok riadtan rebbennek előtte szét. Kotkodácsolás, rőfögés, gágogás és ugatás kísérte lépteit; íme az első szimfonikus hősköltemény, állatzenekarral, dobverővel vezénylő kis karmesterrel” – idézett a zeneszerző gyermekkorából a Kálmán Imre életét felelevenítő sétaprogramot vezető Széles Ágota, a Kálmán Imre Emlékház muzeológusa.

A házuk (a mai emlékház) mellett volt az első siófoki színház épülete (körülbelül a mai pláza könyvesboltja, vagy ha úgy tetszik, az egykori Sörbár helyén). Sokszor beszökött a színházba, volt, hogy a kulisszák mögé is bemerészkedett a próbák alkalmával. Négyéves volt, amikor az első hegedűóráit kapta Liedl Ferenc hegedűművésztől, aki náluk vett ki szobát. A hegedűművész felfedezte Imre muzikalitását, és tanította hegedülni – tudtuk meg meg a séta során. S hogy a sok gyakorlás miatti krónikus ínhüvelygyulladását nem tudták kikezelní, ezért zeneszerzés szakra iratkozott át a zeneiskolában. Kilencéves koráig, 1889-ig lakott Siófokon. Édesapja gabonakereskedő vállalkozása tönkrement, így kénytelenek voltak eladni mindenüket, és Pestre költöztek.

Komolyzenei művekről álmodott, de ehhez nem talált kiadót: „Ha ez így megy tovább, én valami rettenetesen csinállok...operettet fogok írni!” – hangzott el Kálmán Imrétől a híressé vált idézet. Így 1908-ban írta meg első operettjét, a Tatárjárást, mely nagy sikert aratott. Ennek hatására az operett fővárosába, Bécsbe költözött. Utunk a Millennium parkba vezet, ahol a zenepavilonnál Kálmán Imre népszerű szerzeményeit hallgatva sorolja Széles Ágota: a Tatárjárást Siófokon is bemutatták a nyári színházban, a Jókai parkban. A Csárdáskirálynő budapesti bemutatóján a felvonások közti

zenét Kálmán Imre vezényelte. „Legmagyarabb” operettje, a Marica grófnő budapesti bemutatója annyira nagy eseménynek számított, hogy a premier előtt két napig nem tartottak a Király Színházban előadást. A három operettet egyetlen hölgy köti össze, Esterházy Ágnes színésznő. Kálmán Imre szerelme inspirálta ugyanis híres operettjeinek három főszereplőjét, Sylviát, Maricát és Fedorát. A női főszereplőkhöz kötődik az az érdekesség is, hogy Kálmán Imre róluk nevezte el kedvenc tacskeit.



Kálmán Imre születésnapján, október 24-én szabadtéri kiállítás nyílt a nevét viselő kulturális központ előtt. November 26-ig látható.

M. B.

## Veruska nyerte a „chicagói ütközetet”

Három nő töltött be fontos szerepet a világhírű operettszerző életében. Első nagy szerelmével, Paula Dvorakkal a Tatárjárás bemutatóján találkozott. Több évig éltek együtt, ám sosem házasodtak össze, az újságok mégis úgy írtak róluk, mintha férj és feleség lettek volna, és Paula sírmlékén is a Paula Kálmán név szerepel.

Esterházy Ágnes az 1920-as évek kiemelkedő némafilmsztárja volt. Több filmben játszott együtt Greta Garbóval és Asta Nielsennel is. Kapcsolatuk viharosan alakult, Ágnes félrelépései, valamint Vera megjelenése miatt végül a Chicagói hercegnő bemutatójának estéjén szakítottak. „Másnap Vera (akivel már néhány hónapja kapcsolatban álltak) számon kérte Imre előző esti hölgytársaságát, erre Imre csak annyit felelt: „Veruska, hát nem tudja? Maga megnyerte a chicagói ütközetet” – idézte Ecse-dy-Baumann Brigitta, a siófoki emlékház múzeumpedagógusa a fennmaradt emlékeket.

A neves zeneszerző felkarolta az akkor szegénységben élő orosz-lengyel származású fiatal táncosnőt, Vera Makinszkát. 1929-ben házasodtak össze, három gyermekük született. Budapestről szerződtek a bécsi Kálmán-házba szakácsnő, Pervics Máriát.

Kálmán Imréről köztudott, hogy visszafogott, takarékoskodó típus volt, Vera viszont szerette költeni a pénzt. Estélyeket adott, ahol az akkori elit minden neves tagja megfordult. Előfordult, hogy egyszerre hat drága bundát vásárolt, csak hogy Kálmán Imréneként „reprezentálhasson”. Egyik alkalommal, a Marinka bemutatóján a legújabb nercbundában jelent meg, mely akkora feltűnést keltett, hogy az újságok is cikkeztek róla. Imre a drága bunda miatt tombolt, ugyanis akkoriban a színházakban a zeneszerzőnek és a szövegírónak kellett állnia a rezszi 50 százalékát. Az operetttrajongók azonban kifizették ezt, így a nerc ára megtért...

A második világháború kitörése miatt menekülniük kellett, Párizsba, majd Amerikába költöztek. 1942-ben elváltak, Vera ismét férjhez ment, azonban a férfi nem sokkal később életét vesztette egy repülőgépbalesetben. Ezután Kálmán Imre visszafogadta Verát, és 1943-ban újra összeházasodtak. Férje halála után Vera Kálmán Imre-hangversenyt rendezett, számos bemutatón vett részt, dokumentumfilmeket forgattak vele. A Kálmán-hagyaték gondozására létrehozta a Kálmán Imre Alapítványt, és megírta Emlékszel még... című könyvét, melyben az idézett visszaemlékezések is olvashatók.

# Nem adják fel a kikötőbővítést



**A jelek szerint a széplaki kikötőbővítésről nem mondott le a beruházó.**

Tavaly nyáron két egymást követő lakossági fórumon is tiltakoztak a helyiek és az üdülőtulajdonosok a mega beruházás ellen. Akkor ezt írta többek között a 24.hu: „Kenesei István, a Yolle Kft. ügyvezetője egy 146 férőhelyes, nagy tőkesúlyú hajók tárolására alkalmas kikötő létrehozását álmodta meg a siófoki Ezüstpartra...”

Egy nagy ugrás az időben, 2020. áprilisa: a Yolle Kft. az első fokon eljáró Fejér megyei katasztrófavédelmi hatóságtól vízjogi engedélyt kapott a kikötő bővítésére. E határozatot a siófoki önkormányzat törvénytelennek ítélte, megfellebbezte, majd a másodfokon eljáró BM Országos Katasztrófavédelmi Főigazgatóság az elsőfokú határozatot megsemmisítette.

És akkor elérkeztünk napjainkhoz. Nemrég derült ki: a hatóság megszüntette a siófoki önkormányzat ügyfél jogállását a széplaki kikötőbővítés ügyében; a városvezetés ezt érthetetlennek minősítette. Az önkormányzat ezért megfellebbezte a Fejér Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság döntését. Ezzel egyidőben a Siófoki Hírek úgy értesült: a beruházó új tervekkel új vízjogi engedélykérelmet nyújtott be, eszerint

a saját belterületi mólószárához csatlakoztatná az új kikötő mólószárát, hogy a városnak ne legyen lehetősége ügyfélként részt venni az eljárásban.

Dr. Sárközy László, Siófok város jegyzője azután a minap arról tájékoztatta lapunkat: a Fejér Megyei Katasztrófavédelmi Igazgatóság visszavonta saját korábbi, Siófok Város Önkormányzat ügyféli jogállását megszüntető végzését. Az új végzésben az önkormányzat fellebbezését elfogadva újra megállapította a város ügyfél jogállását.

A döntés indoklásából kiderül az is: a Yolle Kft. megbízásából eljáró mérnöki iroda ismételtel kérelmezte a kikötőbővítés vízjogi létesítési engedélyének kiadását. „A benyújtott engedélyezési tervdokumentáció alapján megállapítható, hogy az áttevett kikötői bejárórész a szárazulati Siófok 7460/2 hrsz.-ú ingatlan nem érinti.” Vagyis valójában úgy tervezték át a kikötőbővítést, hogy az önkormányzati területet ne érintsen. A város azonban fellebbezésében olyan érveket adott elő, melyek a hatóságot korábbi döntésének megváltoztatására bírták. A mostani végzés ellen fellebbezésnek van helye, amit a BM Országos Katasztrófavédelmi Főigazgatóság bírál el.

Gyanítható tehát: folyt. köv.

F. I.

## 400 pályamű

A SiópArt kulturális folyóirat idei irodalmi pályázatára 175 szerző közel 400 verssel és elbeszéléssel nevezett. A járványhelyzetben online eredményhirdetést tartottak, mely a folyóirat Facebook-oldalán megtekinthető. A zsűri összegzett véleményét egyik tagja, Somi Éva, Toldy Ferenc-díjas magyartanár ismertette, a díjazottak névsorát és a díjazott alkotásokat pedig Völgyi Lajos szerkesztő.

A zsűri (további négy tagja: Lengyelfi Miklós, dr. Farkas Sándor, Varga Tamás és Gyarmati László, valamennyien a Siófoki Alkotók Körének tagjai) a következő díjakat osztotta ki:

Próza, I. díj - Bíró Zsombor Aurél (Budapest): Apám és apám

II. díj - Harsányi Csilla (Watford, UK): Holdfény szonáta

III. díj, megosztva - Mersdorf Ilona (Iklad): Szép barnán; Csákovics Gyula (Zamárdi): Akit az isten itt felejtett; Forgács Péter (Párkány): Szemek

Vers, I. díjat nem adtak ki.

II. díj - Dylan D. Tides (Sopron): Toldi Miklós: Aranynak

III. díj megosztva - Borsodi L. László (Csíkszereda): A vér démonai; Veres Tamás (Cegléd): Az én hazámban.

Külön elismerésben részesültek a 20 év alatti szerzők.

Próza, I. díj, megosztva - Vargyas Anita (Gyergyószentmiklós): Elfogadva; Porció Luca (Siófok): Pad a macskaköves úton.

II. díj, megosztva - Czákó Anna (Nyírttelek): Létezés; Rátz Marcell Bálint (Pápa): Csoboka.

III. díj - Rigó Eszter (Szolnok): A nap mögött

Vers, I. díjat nem adtak ki.

II. díj - Miklósi Hunor (Szamosújvár): Ladával a bálban

III. díj - Balázs Dávid (Vaskút): Akkor sem lesznek

További 22 szerző, illetve alkotás különdíjban részesült. A díjazott és különdíjban részesített művek a SiópArt novemberben megjelenő pályázati különszámában olvashatók.

# Rágalmazásért megrovást kapott a siófoki roma elnök

A célpont a polgármester volt.

Nagy nyilvánosság előtt elkövetett rágalmazás vétségében mondta ki Németh Zsolt büntetőjogi felelősségét a Siófoki Járásbíróság. Megrovást kapott a siófoki roma elnök, amiért egyesülete a polgármester lejáratását célzó óriásplakátokat és szórólapokat adott ki a tavalyi önkormányzati választási kampányban.

Németh az elnöke annak a Sió Rom Cigány Egyesületnek is, amelyik a tavaly őszi önkormányzati választásokat megelőző hónapokban több szórólapot, óriásplakátot is kiadott, melyek egyben hasonlítottak egymásra: valamennyi Lengyel Róbert, a regnáló (és később, októberben újraválasztott) polgármester lejáratását célozta. Az egyiken a Demokratikus Koalíció helyi csoportjának meghívására siófoki utcafórumon járt Czegléd Csaba szombathelyi ügyvédet szerepeltette a polgármester mellett, ezzel a szöveggel: „Bűnpártolás Siófokon. A csalással gyanúsított Czegléd Csaba, Gyurcsány haverja, a volt rendőrkapitány, Lengyel Róbert támogatásával tartott fórumot Siófokon. Lengyel Róbert! Ilyenkor hol a tisztesség és becsület?”

A szórólapok és óriásplakátok miatt Czegléd rágalmazás miatt tett feljelentést Németh Zsolt ellen. Czegléd csak akkor fogadta volna el a siófoki roma elnök bocsánatkérését, ha elárulja, hogy kik voltak a megbízói. Ez azonban nem történt meg, Németh mindent magára vállalt a februári bírósági tárgyalási fordulón, az ítélethirdetésre a járványhelyzet miatt csak most került sor.

A Siófoki Járásbíróság szerint Németh Zsolt valótlan tényállításokat tett Czegléd Csabára, továbbá a bíróság két megállapítást is tett az ítélet indoklásában. Egyrészt azt, hogy a megrovásban részesített roma elnök sem információval, sem tudással nem rendelkezett az óriásplakátok és szórólapok elkészítéséhez, másrészt azt, hogy neki személy szerint ez a tevékenység nem is állt érdekében, mivel a választáson nem indult sem ő, sem



Óriásplakát- és szórólapszerkesztésben, valamint gyártásban tavaly még profi volt a roma elnök, mára mindent elfelejtett... Több variáció is készült ezekből a kampányban, Ujhelyi István MSZP-s EP-képviselővel is „összehozta” a polgármestert, illetve azt sugallta: ha Lengyel marad, burkás migráns nők lépik el a siófoki strandokat...

a szervezete; a plakátok és szórólapok szövege a siófoki polgármester ellen irányult.

– Magam is csak intézkedés kiszabását kértem, ugyanis meggyőződésem szerint nem Németh Zsoltnak kellett volna a vádlottak padján ülni – mondta dr. Czegléd Csaba az ítélethirdetés után. – Megbízóira azonban nem derült fény, én magam nem vagyok nyomozó hatóság, ennél tovább nem tudtam jutni az ügyben.

## Emlékeztetőül:

A februári nyilvános tárgyaláson kiderült, hogy Némethék bizonyítékkul olyan fideszes belső kommunikációs levelezést is becsatoltak, ami nem nyilvános, nem lelhető fel az interneten, azt csak a Fidesz belső köreinek küldik ki, hogy milyen ügyben milyen kommunikációs panelet kell használniuk. „Hogyan jutott a Fidesz belső kommunikációjához? Az internetről?” – szövelt a kérdés akkor Némethhez, aki azt felelte: „Valószínűleg igen.” Arra a kérdésre is igennel felelt, hogy a szórólap és óriásplakát elkészítése az ő egyéni akciója volt-e.

További kérdés-feleletek a tárgyalóteremben:

– **Milyen képszerkesztő programot használt?**

N. Zs.: – Nem tudom megválaszolni.



– **Ez profi nyomdatechnika. Hogyan működik, le tudja írni?**

N. Zs.: – Van, aki meg tudja csinálni. Nem tudom leírni a működését. Akkor meg tudtam csinálni, már nem biztos, hogy meg tudnám.

– **Hogyan sokszorosították a szórólapokat?**

N. Zs.: – Nem szeretném megnevezni a segítőmet, Magyarországon üldöznek embereket a politikai véleményükért.

– **Mennyibe került a sokszorosítás, terjesztés?**

N. Zs.: – Én magam finanszíroztam, biztos nem volt milliós tétel.

– **Az óriásplakátokat is az egyesülete adta ki? Ki tette ki ezeket?**

N. Zs.: – Mi tettük ki.

– **Akkor miért nyilatkozta a Fidesz októberi siófoki polgármesterjelöltje, hogy az óriásplakátolás a Fidesz egyik sikeres akciója volt Siófokon?**

N. Zs.: – A kampány heve miatt, nyilván...

Zajlik még egy per az ügyben. Személyiségi jogai megsértése miatt polgári peres eljárást indított a siófoki polgármester Németh ellen. Sérelemdíjra perli, az eljárás még folyik a bíróság előtt. Korábban a polgármester is tett büntetőfeljelentést, de a tárgyalás során Németh elismerte, hogy alaptalanul rágalmazott, így a városvezető ejtette a vádat. F. I.

# Kandó utcai garázsból indult a világbajnok

Harminc éve nyert világbajnokságot Mexikóban, harminc éve nyitotta első edzőtermét Siófokon Kozma Zoltán.

*- Testépítés: harminc éve talán még csodabogárnak számított idehaza, ha valaki, mint Ön is, ebben jeleskedett. De világbajnokként nyilván könnyebb volt vendéget csalogatnia az első edzőtermébe, az Azúr Hotel udvarába...*

- Sokkal könnyebb dolgom volt így - felelte Kozma Zoltán. - Sokakat érdekelt, hogyan csinálja egy világbajnok, teljesen más volt így tanácsokat adni, edzéstervet készíteni. Ekkortájt adtunk ki egy kazettát Bíró Icával, én a testépítésről („eddz te is a világbajnokkal”), ő az aerobikról, bemutatókkal jártuk az országot, éppen ezért szorult háttérbe lassan a versenyzés is. Azok után, hogy a világbajnokságot követően bár szeretnünk volna, végül mégsem tudtunk profi licencet szerezni párommal, Szikszai Gabival.

*- Merthogy, ha valaki nem tudná, párosban nyertek vb-aranyérmet „itt a szomszédban”, Mexikóvárosban...*

- Ahová talán sosem jutunk ki, ha jó barátaim, Donnerték (akiknek a vidámparkjával nyaranta Széplakon bárki találkozhat) nem hoznak össze egy kanadai üzletemberrel, Maxi bácsival, ő lett a „főszponzorunk”, ezer dollárt adott az útiköltségre. Budapest-Prága-Montreal-Havanna-Mexikó City, ez volt az útvonalunk. Magyarországot mi hárman képviseltük: Gabi, én, meg a mesterem, aki világbajnokot csinált belőlem, Kokó, azaz Kovács István, aki 17 magyar világbajnokot nevelt ki velem együtt.

*- Esélyesként mentek ki a világbajnokságra?*

- Magyar bajnokként ugyan, de egyáltalán nem esélyesként. Azt mondtuk, ha tízben vagyunk, az már jó. Kokó pontozóbíró is volt, a doppingkontrollon ő már látta az egész mezőnyt, mind a 17 párost, és csak annyit mondott, hogy majd meg fogunk lepődni... De ekkor ennek még nem tulajdonítottunk jelentőséget. Amikor azonban lement



- Kozma Zoltán (balról) állandó edzőpartnereivel

az első napi kötelező, és készültünk a második napi szabadon választottira, az európai szövetség elnöke egyértelműen mutatta felénk, hogy jók vagyunk... Az eredményhirdetésen fordított sorrendben mondták be a helyezetteket, amikor már csak három páros maradt, mi, az amerikai és a mexikói, biztosak voltunk benne, hogy harmadikak vagyunk... aztán első hely lett belőle. Hazaérve a reptéren a barátok, rokonok között ott volt a hazai szövetség embere is, és sietett tudtunkra adni, hogy állják a kettőnk útiköltségét... Közvetlenül utána sok helyre hívtak bennünket fellépni, bejártuk például Németországot.

*- Mikor, hogyan kezdte a testépítést? Akkoriban alig lehettek még edzőtermek...*

- Valóban, egy siófoki garázsban kezdtem, a Kandó utcában volt későbbi mesteremnek, Kokónak néhány erősítő gépe, tőle kérdeztem meg, hogy lejárhatnék-e. Szüleimmel 3 éves koromban költöztünk Széplakra, volt három rokon fiú, akik minden nyarat ott töltötték sátrazva, és olyan jól kigyúrtak voltak; ez nekem nagyon tetszett. De aztán majdnem focista lettem, 16 éves koromban a Horváth Karcsi még nagyon marasztalt volna, de én addigra már eldöntöttem, hogy a foci helyett a testépítésre koncentrálok. Kokó azt mondta, jók az adottságaim hozzá. Később kint maradt ugyan Németországban, de folyamatosan az ő instrukciói alapján edzettem, versenyek előtt kimentem hozzá.

*- És ma, a vb-cím után 30 évvel is még egy edzőteremben beszélgetünk, mindössze a második Kozma-féle edzőteremben...*

- Edzőtermek nyitnak, zárnak, a kuncsaftok kipróbálják ezeket is, de sokan visszatérnek. Nálunk olyan családiás... Két lányom, Szonja és Nádja is személyi edző, együtt visszük a termünket. Most a Covid miatt tőlünk is maradtak el páran, de majd átvészeli ezt az időszakot is.

*- Ön is a vendégeivel együtt edz?*

- Meghózzá heti ötször, reggel fél 8 és 9 között, de van, hogy délután is.

*- Ma már nem csodabogár, aki odafigyel a testére...*

- A testépítés a test karbantartásának egy speciális válfaja, azt meghagyhatják nekem, de fitneszgépeken edzeni, ezt 15-16 éves kortól bárkinek ajánlom. Állítom, a rendszeres edzés életet hosszabbít. Reggelente egy jó edzés, és máris jobban érzem magam, jobban alszom, és ha valaki még fázott is akar, ezután már jöhet az is... A legidősebb vendégünk, Pista bácsi nemrég halt meg, 84 éves volt, nyaranta rendszeresen itt volt, még tavaly is. Van fogyókúrszunk is, hölgyeknek.

*- És Önt még milyen cél hajtja?*

- Egyrészt az, hogy ha rám néznek, hiteles legyek, illúzióromboló volna, ha kis pocakkal adnék edzéstanácsokat... Másrészt ha sikerülne növelnem az edzések mennyiségét és minőségét, akár elindulhatnék újra a világbajnokságon, de persze már a 60 évesek kategóriájában. Másfél évem van még a 60-hoz... Ez a titkos vágyam, ezzel tenni fel a pontot az i-re... F. I.

# Zorro a világbajnoki dobogón

A hip-hop, az akrobatikus rock and roll és a showtánc műfajában egyaránt kiemelkedőek az X-Press táncosai, akik tavaly világbajnoki második helyet is szereztek.

Az X-Press Tánc és Sportegyesület 2016 szeptemberében alakult Birkás Alexandra és Kelemen-Ladányi Vivien vezetésével. – Az első évben közel 100 táncosunk volt, ez 2019-ben 300 főre nőtt. 2020 szeptemberében a vírushelyzet miatt nem tudott csatlakozni minden egyesületi tagunk, illetve mi sem tudtuk minden helyszínen elindítani a tanfolyamot, de még most is több mint 200 fő táncol – mondta Birkás Alexandra.

Ma már nemcsak Siófokon, hanem Balatonlellén, Tabon, Ádándon és Lajoskomáromban is csatlakozhatnak az egyesülethez a táncolni vágyó gyerekek, óvodás kortól egészen a középiskolás korosztályig. A legfiatalabb táncosuk 3, a legidősebb 17 éves. Minden csoportnak többféle táncstílust tanítanak, hogy minél jobb legyen a mozgáskultúrájuk. Az X-Press TSE ifjú



táncosai több magyar bajnoki és Európa-bajnoki címet nyertek el az évek során. 2018-ban az egyik csapatuk kijutott a világbajnokságra és 5. helyezést ért el. 2019-ben mindezt felülmúlva a Zorro formációjuk 21 csapat közül világbajnoki 2. helyet szerzett Junior Open kategóriában Porecsben.

A versenyeken túl minden évben karácsonyi és évzáró gálán mutatják be a táncosok az év során elsajátított koreográfiákat a szülőknél és az érdeklődőknél. Birkás Alexandra és Kelemen-Ladányi Vivien évről

évre megszervezi a nyári napközis és bentlakásos edzőtáborokat. A siófoki önkormányzata által nyújtott támogatást az egyesület elsősorban az edzéseket és a gyerekek fejlődését elősegítő eszközök vásárlására költi, illetve minden évben, így idén is egyedi egyesületi ajándékkal lepik majd meg a táncosokat karácsonykor és az évzáró gálán. Emellett a fellépő ruhák díszítését és a versenyekre szükséges sminkkészletet az egyesület állja, így a szülőknél ezeket nem kell egyénileg beszerezni. M.B.

# 81 évesen kijött a Covidból

Hat hetet töltött kórházban, ebből kettőt lélegeztetőgépen Varga Lajos. Azt mondja, futballkapus múltja sokat segített neki abban, hogy most már újra otthonában lehet a feleségével. És a vírustagadóknak is üzen.



– Ekkora akarat erő nagyon ritka ebben a korban, ezt mondta az ápolónő, aki hozzánk járt, amikor hazakerültem a kórházból – így a 81 éves Varga Lajos, felesége mellett ülve a Sándor utcai ház kertjében, az októberi verőfényben; idén 50 éves házasság. – Másfél hétig a diabetológián feküdtem a siófoki kórházban, egyszer csak belázasodtam, zavart is lettem (Parkinson-kóros vagyok), csináltak Covid-tesztet, ami pozitív lett. Még akkor éjszaka Kaposvárra vittek, a mellkasröntgen vírusos tüdőgyulladást mutatott, és

már küldtek is tovább, a pesti Szent Lászlóba. Ott intenzívre kerültem, majd két héten át lélegeztetőgépre. Mivel végig altattak, abból szinte semmire sem emlékszem.

– A kezelőorvosa azt mondta végig, hogy „rezeg a lécz”, de Lajost kemény fából faragták, le tudták lassanként venni a gépről – emlékszik vissza a nehéz napokra a felesége. – Három negatív teszt után került vissza a siófoki kórházba, tíz kilót le-

fogyva, zavart tudattal, de aztán itthon elkezdtek „felhizlalni”, szerencsére jó étvágya van.

– A jóisten meg az orvosok velem voltak – veszi vissza a szót Varga Lajos. – Régebben sportoltam: síeltem, korcsolyáztam, az 50-es, 60-as években a Siófoki Olajbányász futballcsapatának kapusa voltam. Lefogytam a kórházi hat hét alatt, de az izmaim kemények maradtak, ez fel is tűnt az ápolóknak is. Parkinson-kórosként korábban gyakran elestem, de – a sportolói múlt, ugye... – jól tudok esni...

Felesége nem kapta el a koronavírus, menyje viszont, aki ápolónő, szintén átesett a fertőzésen. Varga Lajos végül azt üzeni a vírustagadóknak vagy a kételkedőknek: – Vegye mindenki komolyan, nem igaz, hogy nincs vírus. Van, és tartsa be mindenki az előírásokat! F. I.

# Könyvtárból civilház



**A siófoki civilek régi vágya válhat valóra és a civil kerekasztal által is támogatott helyszínen: nem az egykori moziból, hanem a volt könyvtárból lesz civilház.**

Bardócziné dr. Molnár Anita alpolgármester a civil kerekasztal résztvevői előtt nemrég már megelőlegezte a kedvező döntést, ami a minap írásban is megérkezett a siófoki városházára. A projekt felügyeletét ellátó pénzügyminisztérium illetékes helyettes államtitkára, Oláh Gábor levele szerint „... a mozi épületének felújítása helyett a Kálmán Imre Kulturális Központ egykori könyvtári épületszárnyának felújítása, átalakítása történik meg...”

Egy egyesületen keresztül 135 millió forintot nyert el a város pályázaton a civilházra. A városháza arról tájékoztatta a Siófoki Híreket: tervezői költségbecslés áll rendelkezésre mindkét variációra. Eszerint a hajdani teremmozi átépítése 548 millió, a régi könyvtár felújítása 253 millió forintba kerülne, vagyis az első esetben 400, a második esetben 100 millió forint önerő szükségeltetne az önkormányzat részéről. A különbség tehát 300 millió forint.

A költségbecslések miatt már a jelenlegi képviselő-testület foglalt ügy állást (8 igen és 4 nem szavazattal), hogy a közel 600 millióra becsült beruházástól eláll. Arról is döntött a testület, hogy a pályáza-

ti támogatást azonban nem hagyja veszni, kérvényezi az illetékes hatóságnál a helyszín módosítását, a lényegesen kevesebbe kerülő könyvtár-felújítást. Ezt hagyta most jóvá a pénzügyminisztérium.

Dr. Lengyel Róbert polgármester a kedvező minisztériumi döntés kapcsán arra emlékeztetett: a város képviselőjében a tárgyalásokat dr. Nagy Gábor alpolgármester folytatta le a projekt helyszínmódosításáról. „Sokan emlékezhetnek rá, miként estek nekünk azzal politikai ellenfeleink, hogy vissza akarjuk adni a már elnyert pályázatot, direkt a város érdekei ellen megyünk – így a polgármester. – Pedig csak a helyi civil kerekasztal előzetes véleményét is kikérve és figyelembe véve, egy racionálisabb és a város kasszáját jobban kímélő döntést hoztunk. Sajnos voltak olyanok is, akik kifejezetten próbálták keresztbe verni ezt a városnak kétségkívül fontos és hasznos vállalkozását... Végül tehát sokat takarítottunk meg, egy eddig kihasználatlan épületünk is funkciót és „fazont” kap, egyúttal a civiljeink régi vágya is teljesülni fog. A régi mozi épületét megpróbáljuk értékesíteni, az esetlegesen így befolyó pénzből pedig az önrészünk is fedezhetjük.”

A következő lépcsőben a kiviteli tervek készülnek a civilház kialakítására, majd azt követheti a közbeszerzési eljárás a megvalósításra.

F. I.

## Röviden

### VÉNASKENNER



A rákellenes liga siófoki alapszervezete adományokból gyűjtötte össze a vénakereső árát (1,7 millió forintot), a szkennert megvásárolta és a siófoki kórház onkológiai gondozójának használatába adta. A műszer megkönnyíti a daganatos megbetegedéssel küzdők vérvételét, infúziós kezelését és egyéb vénát igénylő vizsgálatok elvégzését. A liga siófoki szervezete oklevéllel köszönte meg az adományozók önzetlen segítségét.

### GYARMATIÉK 2. HELYE

A siófoki rallyversenyző páros, Gyarmati Ariel és Kocsis György szép sikere: a Vértes Rallyn az ORC értékelés 2. helyére kormányozták be Mitsubishijüket. A páros ezzel feljött a bajnokság összetett 2. pozíciójába, így újra elérhető távolságba került a 2020-as bajnoki cím.

### A LIBANONI CÉDRUS



Korábban a polgármester vendége volt Libanon magyarországi nagykövete, Joanna Azzí asszony. Nemrég viszont egy libanoni cédrussal, melyet Siófoknak ajándékozott. A facsemetét a Jókai parkban ültette el Lengyel Róbert, a nagykövet asszony, valamint a siófoki testület libanoni származású képviselője, Safar Ahmed. E fafajta egyébként arról nevezetes, hogy gyökérverés után ezer évig is él, sok-sok emberöltőt túlél, és hatalmasra nő.

### NÉGY ÚJ ÉRTÉK

Az értéktár bizottság szeptemberi ülésén a következőket vette fel a városi értéktárba: a keleti móló; Muzsinszki Nagy Endre munkássága; a kulturális központ épületének pirogránit burkolata; Tóth-Baranyai Antal képeslapgyűjteménye.

# Ezek tényleg „fecskelakások”

.. és nem a Bajcsy, hanem a Vitorlás utcában. Szakszóval: műfecskefészkek-költőállványok.

Az utóbbi 15-20 évben Magyarországon a fecskék száma drasztikusan megfogyatkozott. A molnárfecskék 50, a füst- és partifecskék 30-30 százalékos állománycsökkenést szenvedtek el. Az elmúlt években jelentősen erősödött a klímaváltozás, melynek egyik következményeként szinte évről évre újabb és újabb mezőgazdasági kártevő rovarok és betegségeket terjesztő szúnyogfajok érkeznek Magyarországra. Éppen ezért az olyan rovarok szerepe, mint amilyenek a fecskék (továbbá a denevérek) is, jelentősen felértékelődik, hiszen ők biológia úton, plusz környezetterhelés nélkül csökkentik a rovarok számát. Hiányukban ezt agrárkemikáliákkal és rosszul végrehajtott szúnyogirtással végezzük el, ami súlyosan környezetszennyező és természetkárosító. Mérési adatokon alapuló becslés alapján minden fecske legalább egy kiló, muslicától a nagyobb légy mérettartományba tartozó repülő rovarot fogyaszt el csak a költési



időszak alatt. Jól felfogott érdekünk, hogy a megmaradt fecskeállomány megőrzése mellett műfészkek kihelyezésével is segítsük számuk gyarapodását.

Állománycsökkenésük megállításának, megfordításának alapját a meglévő, aktív természetes fészkek és telepek fokozott védelme jelenti. A vészes állománycsökkenés közepette jó hír, hogy a fecskék költése műfészkekkel hatékonyan segíthető. Az elmúlt tíz év tapasztalata alapján a madarakat segítő műfecskefészkeket is lakott fészkek mellé, telepek bővítésére kihelyezve érdemes alkalmazni. A telepesen költő, jellemzően lakó- és középületlakó molnárfecskék esetében lehetőség van mesterséges telepek kialakítására. Az ember-fecske konfliktusok hátterében álló ürülék-

potyogás fecskepelenka felszerelésével jelentős mértékben vagy teljesen kiküszöbölhető.

A Dél-balatoni Természetvédelmi Csoport tagjai 2020. év elején fordultak a siófoki önkormányzathoz, hogy két darab műfecskefészkek-költőállvány közterületen való elhelyezését engedélyezze, és az állványok kivitelezésének anyagi oldalát támogatni szíveskedjen. Szerencsére az önkormányzat mellett siófoki helyi vállalkozók (Horváth József bádigos és Németh László ács) is részt vállaltak e nemes ügy véghezvitelében. Az állványok legyártása és a közterületen való felállítása 2020. július és október hónapokban zajlott, a Vitorlás utca végében.



[www.szeptisztasiofokert.hu](http://www.szeptisztasiofokert.hu)

## Sió Domi: domolykómentés a Sión

A Köztársasági Elnöki Hivatal környezeti igazgatósága is gratulált nekik.

Csapó Istvánnak, a halászat egykori munkatársának ötlete volt a domolykók megmentése, a „Sió Domi” program. – A Sió-csatorna városi szakasza mostoha hely a halak számára. Hol van benne víz, hol nincs, itt köt ki a város összes felszíni vize, nem beszélve a műtrágyáról, olajfoltokról – így Csapó. – Bárkiben felmerülhet a kérdés, aki egy kicsit is odafigyel: zsilipzáráskor mi lesz az ottmaradó halakkal táplálék hiányában? A keszeget és a kárászt a horgászok etetik, más a helyzet a ragadozó halakkal, a domolykóból van a legtöbb. Három éve ezeknek a megmentésére indítottam a programot, amelynek során először „meg kellett tanítanom” a halakat a táplálék elfogadására.



Egyre jobb eredményeket értem el, egyre több érdeklődő csatlakozott, köztük több lelkes fiatal. A domolykók szépen fejlődtek, már a part mentén mozgó emberektől sem féltek; nagy szemükkel jól látnak. Az első év nyarának végére már elérték a 30-40 centis nagyságot.

Csapó Istvánnak a következő évben már szaporítani is sikerült a halakat, méghozzá a vártnál is nagyobb számban. – A Sió domolykóállománya ennek köszönhetően legalább

100 ezer darabbal bővült – tette hozzá. – Mérföldkőnek tekinthető ez nemcsak a Sió, hanem valamennyi vízfolyásunk környezeti fenntarthatósága szempontjából is. Bebizonyosodott: kellő gondossággal városaink rossz minőségű csatornáiban is lehet vízi élővilágot fenntartani. A gyerekek nagyon élvezték a domolykók etetését, ma már egyre kevesebb fiatal él át hasonló természetközeli élményt.

Képünkön a programban résztvevő gyerekek (Gábor Bendegúz, Csapó Eszter, Péterfi Zsombor és Csapó Dávid) egy csoportja tétre felkészítő etetést végez a csatornában.

A „Sió Domi” program híre messzire jutott; a Köztársasági Elnöki Hivatal Környezeti Fenntarthatóság Igazgatósága levélben fejezte ki elismerését, külön is gratulált a fiataloknak.

F. I.

# PÁLYÁZAT ÚTJÁN ELADÁSRA KIJELÖLT INGATLANOK

1. Fonyód, Kopaszdomb lakóház, udvar, erdő, rét 033 hrsz. 29500 m<sup>2</sup>  
Vételár: 28.000.000 Ft, Az ingatlanon harmadik személy tulajdonában álló felépítmény (családi ház) található.

2. Siófok, a 7-es főút (Zamárdi utca, Málna utca) mellett  
9030/6. hrsz. 701 m<sup>2</sup> beépítetlen terület  
9030/1. hrsz. 322 m<sup>2</sup> közforgalom elől elzárt magánút  
(az értékesítés tárgya az ingatlan 39/322 önkormányzati tulajdonú illetősége)  
9060/8. hrsz. 1003 m<sup>2</sup> közforgalom elől el nem zárt magánút  
(az értékesítés tárgya az ingatlan 120/1003 önkormányzati tulajdonú illetősége)  
Az ingatlanok kizárólag együttesen értékesíthetők,  
együttes vételáruk: 12.800.000 Ft

3. Siófok-Törek, 0179/21 hrsz. 5744 m<sup>2</sup> (4270/5775-öd tulajdoni hányad)  
kivett szántó, legelő Vételár: 4.500.000 Ft

4. Siófok, Alsó utca 2. 5433/1 hrsz. 379 m<sup>2</sup> beépítetlen terület  
Vételár: 3.800.000 Ft

5. Siófok, Törek utca 12177/2 hrsz. 3.783 m<sup>2</sup> beépítetlen terület  
Vételár: 12.000.000 Ft. A közművek az utcában vannak,  
a beépítetlen területre nincsenek rácsatlakoztatva.

6. Siófok, Törek utca 30-32. 12177/3 hrsz. 4.378 m<sup>2</sup> gazdasági épület, udvar  
Vételár: 21.000.000 Ft. Az ingatlan villany közművel ellátott, egyéb közművek  
az utcában vannak, az ingatlanra nincsenek rácsatlakoztatva.

7. Siófok, (Törek városrészben, a Jódi-hegyen) 0184/35 hrsz. 3920 m<sup>2</sup> legelő  
Vételár: 2.900.000 Ft

8. Siófok, Sándor u. 40. beépített terület 5515 hrsz. 596 m<sup>2</sup> Vételár: 2.500.000 Ft  
Az ingatlanon harmadik személyek tulajdonában álló családi ház  
(5515/A. hrsz.), valamint gazdasági épület (5515/B. hrsz.) felépítmény található.  
A tulajdonosokat a földterületre vonatkozóan elővásárlási jog illeti meg.

9. Fonyód, Niklai utcában található kivett legelő  
10068 hrsz. 83 469 m<sup>2</sup>  
Vételár: 173.000.000 Ft

10. Fonyód, 7-es főút mellett az Ordacsehibe vezető úttól nyugatra található  
kivett mocsár, kivett árok, erdő és út 10077/34 hrsz. 275 885 m<sup>2</sup>  
Vételár: 116.000.000 Ft

11. Balatonboglár, a 7-es úttól délre, az Ordacsehibe vezető úttól keletre található  
kivett rét 0100/2 hrsz. 130472 m<sup>2</sup> Vételár: 39.000.000 Ft

12. Siófok, Semmelweis utcában, a városi kórház nővérszállója mellett található  
kivett beépítetlen terület 9675/7 hrsz. 1211 m<sup>2</sup> Vételár: 30.700.000 Ft

13. Siófok, Zamárdi utca mentén húzódó kivett beépítetlen terület  
744/31 hrsz. 1294 m<sup>2</sup> Vételár: 21.900.000 Ft

14. Siófok, a Zamárdi utca (7-es főút) és a 038/125. hrsz-ú termőföld között, a  
Piroska Csárda területével határosan helyezkedik el, kivett beépítetlen terület  
8744/22 hrsz. 15 622 m<sup>2</sup> Vételár: 132.000.000 Ft

15. Siófok, Fő u. 164. fsz. 3. üzlethelyiség 6273/3/A/7 hrsz 33,1 m<sup>2</sup>  
(1 db üzlethelyiség és 1 db raktár) Vételár: 3.300.000 Ft

16. Siófok, Erdei F. u. 2. kivett irodaház, udvar, gazdasági épület megjelölésű,  
11 073 m<sup>2</sup> nagyságú ingatlan (6597/11388-ad önkormányzati tulajdoni  
illetőséggel) 9900/2 hrsz. 11 073 m<sup>2</sup> Vételár: az önkormányzat 6597/11388-ad  
tulajdoni illetőségének értéke: 234.000.000 Ft

17. Siófok, a 7-es főút és az Egres utca által határolt, kivett beépítetlen terület  
8744/28 hrsz. 2425 m<sup>2</sup> (A 8744/28. hrsz-ú ingatlan helyrajzi száma változhat,  
tekintettel arra, hogy a 8744/27 és a 8744/28. hrsz-ú ingatlanok vonatkozásá-  
ban telekalakítási eljárás van folyamatban.) Vételár: 93.000.000 Ft

18. Siófok, Szent László u. 13. 4077. hrsz 3353 m<sup>2</sup> kivett üzem és üzemi épület,  
4076/1. hrsz- 268 m<sup>2</sup> kivett beépítetlen terület megnevezésű ingatlan  
Vételár: az ingatlanok együttes vételára: 240.750.000 Ft

A pályázatban szereplő ingatlanok kikiáltási ára nettó értéken szerepel, azt áfa terheli. Érdeklődni lehet, ill. a részletes pályázati kiírás átvételéhez az alábbi címen:  
Siófoki Közös Önkormányzati Hivatal Jogi és Szervezési Osztálya (Siófok, Fő tér 1. l. emelet 108.) Pályázatok beadásának határideje: 2020. november 20. (péntek) 9:00 óra



## SZENT KRISTÓF

PINCÉSZET • BORÉTTEREM • VENDÉGHÁZ  
RENDEZVÉNYKÖZPONT  
• ZAMÁRDI •

*Szeretettel várjuk régi és új vendégeinket!*

**Miért éppen Szent Kristóf?**

- Barátságos környezet hangulatos termekkel
- Ízletes ételek, havonta frissülő kínálat az étlapon
- Bőséges italválaszték. Borkóstoló programok.
- Tematikus vacsoraestek (Márton nap, disznótoros)
- Személyre szabott ajánlatok családi, baráti összejövetelekre, esküvőre, céges rendezvényekre, évzáró partykra szálláslehetőséggel is.
- Transzforszolgáltatás Siófokról is.
- Gasztroshop helyben készített házas termékekkel
- Catering-szolgáltatás és házhoz szállítás

*Friss információk:*

www.stkristof.com facebook.com/stkristof



SZENT KRISTÓF PINCÉSZET, BORÉTTEREM, VENDÉGHÁZ  
ÉS RENDEZVÉNYKÖZPONT | 8621 ZAMÁRDI, ALSÓ PINCESOR  
+36 30 335 3553 | +36 70 638 2202 | stkristofevent@gmail.com



# Gyógygomba és Gyógynövény kivonatokat tartalmazó, természetes alapú étrend-kiegészítők

## Egészség, csak természetesen!



A VitaMed Prémium étrend-kiegészítők a természetes alapanyagok magas hatóanyagtartalmú kivonatait tartalmazzák, biztosítva a hatóanyagok megfelelő koncentrációját és minőségét.

**GYÓGYGOMBÁK:** A Távol-keleti, több évezredes hagyományra visszatekintő népi orvoslás megfigyelései szerint a gyógygombák a legkiválóbb eszközei a meggyengült immunrendszer helyreállításának és a betegségek megelőzésének. Fogyasztásuk nem csak hathatós, de kíméletes is, köszönhető rendkívüli antioxidáns, vitamin és ásványi anyag tartalmuknak, ráadásul nélkülözik a szervezet felesleges megterhelését.

### Gyógygomba alapú étrend-kiegészítőink alapanyagai és hatásai:

- **SHIITAKE:** a mikrobák 85%-a ellen hatásos, általános immunerősítő, antioxidáns és májvédő hatás, allergiás tünetekre
- **GANODERMA** (Pecsétviasz gomba): gyulladáscsökkentő, anitallergiás és nyugtató, vérnyomáscsökkentő és daganatellenes hatás
- **CORDYCEPS** (Hernyógomba): légzőszervi és idegrendszeri problémák javítása, fizikai teljesítmény fokozása, daganatellenes hatás
- **BOKROSGOMBA:** koleszterin és vérnyomáscsökkentő, immunerősítő és antitumor hatás, cukorbetegség ellen
- **HAMVASKÉREG GOMBA:** általános immunerősítő, antitumor aktivitás, antimikrobiális és antioxidáns hatás
- **MANDULAGOMBA:** kiemelkedő immunerősítő és májvédő hatás, koleszterin- és vércukorszint csökkentő
- **GYAPJAS TINTAGOMBA:** vércukorszint csökkentő, fogyás elősegítése, influenza és meghűlés megelőzése
- **SÜNGOMBA:** idegrendszer védő és helyreállító hatás, antioxidáns (öregedés gátlás) és májvédő hatás



**GYÓGYNÖVÉNYEK:** A mesterségesen előállított gyógyszerek helyett, vagy mellett, választhatunk egészségesebb megoldást a természetes alapanyagok révén. A gyógynövények kivonatából előállított magas hatóanyag-tartalommal bíró étrend-kiegészítők és a főzetből készített gyógyteák is alternatívát nyújthatnak.

**Gyógynövény alapú termékeink között 22 csodás gyógynövény kivonatából készült étrend-kiegészítő található, melyek közül 13 termék gluténmentes minősítéssel is ellátott! Ízelítő a kínálatból:**

- **FEKETE FOKHAGYMA:** kiváló antioxidáns, javítja a „jó koleszterin” (HDL) szintet, támogatja a vércukor háztartás karbantartást, memória serkentő, segít a fogyásban
- **GINSENG:** javítja a memóriát, növeli a fizikai és szellemi teljesítőképességet, támogatja az idegrendszert és potencianövelő
- **SZŐLŐMAG:** javítja az erek állapotát csökkentve ezzel a szélütés és szívbetegségek kockázatát, támogatja az éleslátás megőrzését, jótékonyan hat az allergiás tünetekre, erősíti a kollagénmátrixot így támogatja a bőr rugalmasságát
- **HOMOKTÖVIS:** fokozza az anyagcserét, erősíti a kötőszöveteket és az immunrendszert
- **TÖZEGÁFONYA:** rendkívül magas antioxidáns, B3-, B5- és C-vitamin tartalom révén lassítja az öregedést, antibakteriális hatású, segít a bőr és haj egészségének megőrzésében
- **SPIRULINA ALGA:** energizál, méregtelenít, koleszterin és vérnyomás csökkentő, candida elleni mikrobiális hatás, segít a fogyásban
- **GÖRÖGSZÉNA:** vérszegénység és csontritkulás megelőzése, hormonháztartás támogatása, egészséges és dús haj megőrzése
- **Komplex készítmények:** Memória, Ízület és Antioxidáns komplex étrend-kiegészítők



**FIGYELMEZTETÉS:** Az étrend-kiegészítők nem minősülnek gyógyszernek. Fogyasztásuk nem helyettesíti a vegyes étrendet és az egészséges életmódot!



**Herbased szálas gyógyteák:** Válogatott **gyógynövények kombinációit** tartalmazó gyógyteáink a legkülönbözőbb betegségek területén alkalmazhatók a kellemetlen tünetek enyhítésére. Legyen szó **epebántalmakról**, az **influenza** kezeléséről, avagy a **feszültségoldásról**, **17 különböző gyógytea** keverékünk között válogatva Ön is megtalálhatja az Ön számára leginkább megfelelő terméket.

Az egészség megőrzése a töredékébe nem kerül,  
mint amit a betegség gyógyítása megkövetel.

**Minden kedves jelenlegi és jövőbeli  
vásárlómat várom szeretettel a siófoki  
Egészségvédő Készülékek szaküzletében!**

*Magarósi György*

**Magarósi György**  
**Ügyvezető igazgató, Thétisz Kft.**  
8600 Siófok, Dózsa György u. 18-20.  
Tel.: (06 84) 311 735

## Wellness a város szívében

Tegye élvezetessé az őszi hétköznapiakat! Fedezze fel a Hotel Azúr\*\*\*\* megújult wellnessközpontját, ahol különleges szolgáltatások biztosítják a pihenést és ellazulást:

- 600 m<sup>2</sup> vízfelületű élménymedencék, gyermekmedencék
- megújult szaunavilág 3 finn szaunával, gőzfürdővel, illatkamrával, sókamrával, tepidáriummal
- kondicionáló terem és gyermekjátszó
- különleges masszázsok és testkezelések

### Novemberi extra ajánlat:

- hétköznapi wellness belépő: 2900 Ft/fő, 17 óra után 1500 Ft/fő
- vasárnapi wellness brunch: wellness belépő + büféasztalos ebéd: 9.900 Ft/fő

Bővebb információ: [www.hotelazur.hu](http://www.hotelazur.hu) • Tel 84/501-400

## Az új, elektromos ID.3

Az ID.3 1<sup>ST</sup> modellek felszereltségtől függő, kombinált elektromosenergia-fogyasztása: 14,1-19,4 kWh/100 km, CO<sub>2</sub>-kibocsátása: 0 g/km. A megadott értékek a típusjávahagyás során rögzített, gyári felszereltséggel kerültek megállapításra, és a hirdetés feladásának időpontjában érvényesek. A nevezett értékek nem egyes járművekre vonatkoznak, nem részei a tájékoztatónak, hanem a különböző járműtípusok összehasonlítására szolgálnak, a 715/2007/EK rendelet jelenleg érvényes előírásainak megfelelően. Ezen értékeket egyes többlet-felszereltségek, tartozékok, valamint a vezetői szokások és egyéb, nem technikai jellegű tényezők (pl. környezeti feltételek) is befolyásolják. A képen látható gépkocsi illusztráció.



Az Ön Volkswagen márkakereskedője:

**Sió-CAR Kft.**

8600 Siófok, Fő u. 262., telefon: +36 84 505 235, [info@siocar.hu](mailto:info@siocar.hu), [www.siocar.hu](http://www.siocar.hu)



## RENGETEG MINDEN VAN NÁLUNK!



**Biomenü Spirulina 250 db  
500 mg -os hatóanyagú tabletta**  
immunerősítő, antioxidáns, méregtelenítő  
A spirulina alga étrend-kiegészítő igazi **vitamin - és  
fehérjebomba** a szervezet számára. Bio, vegán, csak  
természetes anyagokból, GMO mentes.

### BioTechUSA mogoróvaj 400 g

Kizárólag földimogyorót és sőt tartalmazó mogoróvaj  
cukor hozzáadása nélkül. Természetes összetevőkkel  
élelmi rostban gazdag **fehérjeforrás**, ropogós és krémes  
változatban is elérhető. Pálmaolaj -, tartósítószer - és  
gluténmentes.



### Mecsek Tea Mézes álm tea filteres 20 db



Hatékonyan segít leküzdeni a **nyugtalanságot** és az  
**álmatlanságot**. Természetes és kíméletes módon biz-  
tosít pihentető, nyugodt alvást a család minden tag-  
jának. Összetevők: rooibos, almaörlemény, csipkebo-  
gyó, édesgyökér, hibiszkuszvirág, hársfavirág, bodza-  
virág, komlótozob, citromfű.

A **KAQUN VÍZ** egy egyedülálló, innovatív fejlesztés a  
vízkezelési technológiában, amelynek segítségével olyan ivó-  
víz jön létre, mellyel az oxigénhiányos szövetek **jobb oxigén el-  
látottsághoz** juthatnak. Az előállítás során nem kerülnek fel-  
használásra kemikáliák, nem történik magas nyomású oxigén -  
bevitel! A magas oxigéntartalom magából a KAQUN eljárással  
kezelt vízből ered, nem külső forrásból bevitt oxigénből.



Amurex gluténmentes friss és  
fagyasztott péksütemények

**gluténmentes péksütemény kóstoló**  
**november 13. péntek egész nap**  
**és ha ízlett, már fagyasztva is hazaviheti!**

## VASBOR a természetes vaspótlás

100 %-ban természetes, **alkoholmentes**, ma-  
gyar gyümölcskoncentrátum. A vasbor rég-  
óta ismert természetes alternatíva vaspót-  
lásra. A népi megfigyelések és a legújabb  
kutatási eredmények alapján a vörös gyü-  
mölcsök fogyasztása előnyös lehet vérsze-  
génység, **vashiány**, **fáradékonyság**, keringé-  
si elégtelenség, csökkent teljesítőképesség  
esetén is. Gluténmentes, és nem színezi el a  
fogakat. 2 éves kortól ajánljuk!

kiszerelés: 480 ml akciós egységár: 11448 Ft / liter

**6495 Ft helyett 5495 Ft**



### orvosi szájmasczk

3 rétegű  
jó minőségű

**95 Ft/db**



### Viro Stop influenza elleni szájspray / orrspray

Természetes gát a vírusok és baktériumok ellen.



A **bodorrózsá**ból nyert speciális hatóanyag kon-  
centrált formában tartalmaz polifenolokat. **Védőbevonat-  
ot képez a nyálkahártyán**, így már az első vonalban, fizikai  
úton akadályozza a kórokozók behatolását, antimikrobiális  
hatással bír, így elpusztítja a kórokozókat.

### Dr. Theiss HerbalSept nyalóka köhögésre

Izlandi zuzmó-, fehérmályva-gyökér - és kakukkfű  
-kivonattal. Összetevői védőréteget képeznek a nyál-  
kahártyán, és ezáltal **enyhítik a köhögést**, csökkentik a  
köhögés gyakoriságát. 3 éves kortól ajánljuk!



### BioCo D3 - vitamin forte 4000 NE 100 db



Alkalmazása javasolt mindazok számára, akik a normá-  
lis csontozat, fogazat és izomfunkció fenntartását jelen-  
tős mennyiségű D3 -vitamin fogyasztásával szeretnék  
támogatni.

A legújabb kutatások alapján támogatja az **immun-  
rendszer normál működését**, a kalcium, foszfor normál  
felszívódását és a vastagbél egészségét.

### Interherb Propolisz kapszula

A flavonoidokban gazdag propolisz a kaptár kóroko-  
zókkal szembeni belső védelmét szolgálja. Fogyasztását  
ajánljuk a szervezet **immunrendszerének** támogatására,  
a **felsőlégtutak** egészségének megőrzésére a legyengült  
szervezet erősítésére. 1 kapszulában lévő 250 mg kivo-  
nat megfelel 1250 mg propolisz pornak.



### Salvus gyógyvíz permet 50 ml

Használata az **alsó- és felső légutak**, a gége heveny- és idült  
hurutos megbetegedéseinek kezelésében, a **nyálkahártya  
nedvesítésére**, **nyákoldásra**, a váladék kiürülésének elősegí-  
tésére, erősen igénybe vett hangszálak regenerálására, a  
**dohányzás** okozta káros légúti hatások csökkentésére ajánlott.

### NOVO C ® liposzómális C vitamin

Természetes összetevőkkel készül, hosszan tartó hatá-  
sú, és a C-vitamint **liposzómális** formában tartalmaz-  
za a hatékonyabb felszívódásért.  
Folyadék - és kapszulás változatban is elérhető.



### Aromax illóolajok 100 % természetesség



légutakra gyakorolt hatások: számos illóolaj a tüdőn  
keresztül választódik ki, elősegíti a légutakban leta-  
padt kóros **váladék elfolyósítását** és kiürülését, melynek  
köszönhetően javul a légutak átjárhatósága (ilyen hatá-  
sokkal bíró olajok pl.: ánizs, édeskömény, erdei fenyő,  
eukaliptusz) Közel 50 fajta illóolajból választhat!